

المشرق

كبيره الاملاس (١)

او يتيه كولينان (٢)

بقلم الشاب الاديب اسكندر اندي طبعني

لأن يوم الخميس الواقع في ٢٦ كانون الثاني من السنة الجارية ليومٌ جدير بان يلقب
يوم سعد في تاريخ أول معادن جوهنسبورج المعروف بمعدن برمييه (Premier
Mine) لأن فيه جرى اكتشافٌ أبهر عيون كل ذي بصر بل خلب عقول العالم بأسره
وجعل للمعدن المذكور فضلاً عن شهرته السالفة اسماً لا يحويه الدهر بتقلباته لأنه سطر
بالماس والماس كما هو معاروم لا يقوى شيء على سحبه

في الساعة الخامسة من النهار المذكور عند غروب الشمس بينما كان احد نظار الزئوج
المدعو المستر ولس (Mr Wells) سائراً على عمله قرب الكه في « معدن برمييه » اذ
حانت منه التفاتة واذا به قد رأى نور الشمس منمكاً على ماسية في الكه تجاهه
فتقدم اليها والتقطها واذا بها ألسة كبيرة الحجم لم يسبق لها مثيل توازي الرمانة كبراً
فاخذها من ساعته وخرج مسرعاً الى مدير المعدن المذكور وسأله أياًها قرح هذا
فرحاً لا يوصف وانتهى على لماعة الرجل ووعده بالكفاة

ولم يبلغ خبر هذا الاكتشاف الى رئيس شركة المعدن إلا الساعة الخامسة ونصف
فارسل هذا وجمع اعضاء مجلسه وعقد في منزله جلسة خصوصية الساعة التاسعة مساءً
وبلغهم ذلك الخبر فاخذ منهم السرور مأخذه ولكته حذرهم من افشاء الخبر قبل

(١) نكتب « الماس » او « ماس » (راجع المشرق ٦: ١٦٥) وكلا الوجهين جائز

(٢) سميت هذه الجوهرة هكذا باسم اول ساع بانشاء المعدن المعروف بمعدن برمييه
ورئيسه وصاحب امتيازته وهو المستر كولينان

الوقت المعلن منعا للضاربات والتمارات غير العادلة في البورصة . ثم ارسل وبشر اللورد
ماتر حاكم الترفغال ومسد الدولة الانكليزية في جنوبي افريقية فاجابه هذا هتئا له
على حسن بخته وبخت اصحابه . وفي اليوم التالي صباحا قبل افتتاح البورصة بنصف
ساعة انتصب الرئيس في الباحة الداخلية وابلع الحاضرين خبر ذلك الاكتشاف الهام .
فحدث ولا حرج عما حل بين تلك الجموع المتجمعة للضاربة من المرح والرج فكثرت
الجلبة وعلا الصياح وهاج القوم كما تهب الزناير حول اوكلارها وابل من لجة جبر اقتر
الحبر في انحاء جوهنبورغ ومنها الى انحاء العالم بأسره واخذ الكل يتحدثون عن هذا
الاكتشاف العجيب وما سيكون له من الاهمية مطبين في غنى تلك الارض التي تأتي
بهذه الدرر النفيسة

وقد عُرِضَت هذه الجوهرة في مصرف الستدرد (Standard Bank of S. A. L.)
فعاينها من نال رخصة من رئيس شركة الممدن وقد اسعدنا الحظ بان نكون
بينهم مع ذلك الحشد المتقاطر الذي ينف عدده على خمسة الاف من الرجال والنساء
فتننا النظر في تلك القناطير المقطرة المكتزة في حجر صغير الحجم . ولم تصكد ابواب
الحرف المذكور تنفتح حتى اندفعت تلك الجموع اندفاع السيل ناسية ما تقتضيه فروض
اللياقة من تقديم السيدات كألوف العادة الجارية فكان كل منهم راغبا بان يصل
الى الجوهرة اولاً وعلا نظره منها بالوقت القصير الذي يُسح له بالوقوف تجاهها
لكي يتحى تاركاً مكانه لغيره . وقد اغمي على كثير من السيدات من الازدحام
وكدن يسقطن على الحضيض لولا تدارك رجال الشحنة وقلمهن الى اجزائية قريبة
لسقهن الرطبات ومعالجتهن بالمنشآت وقد كان أقيم لحراسة الجوهرة ستة من رجال
الشرط بالاسلحة مع بعض الضباط السريين للراقبة

وبما اننا الان نجاه الجوهرة فالك وصفها كما ذكره الدكتور مولنگراف (Molen-

graaf) شهر الناس علما بالحفريات وبطبقات الارض في جنوبي افريقية
وان هذه الجوهرة انكبيرة هي قطعة مقطوعة من جوهرة اكبر منها حجماً نستطيع
تصور حجمها الاصلي على وجه التخمين فقط . فهذه الجوهرة الام انكبيرة كُثرت من
جراً . تعلقات ارضية الى اربعة اقسام تابعة تقاطيع شقوق داخلية نعلم من قواعد
طبقات الارض ان من خصائصها (يعني هذه الشقوق) ان تكون اشكالها مشنة

الزوايا. وكل قطعة من هذه القطع كبيرة الحجم تشبه التي نرى احدها امامنا. ومن ثم لا ترى على الجوهرة هذه الأقسام من خارجها الطبيعي الخارجي الذي ندعوه بلفة صقل الالاس نيف (nyf) واما بقية سطوحها فانها مؤلفة من هذه المساحات الملباء الاربع



للكرة. ولما سطح الجوهرة الطبيعي المذكور فهو مؤلف من قسم مشن الزوايا ومساحة معكوفة الى الداخل يشبه ستة سطوح من الشكل الاتي عشر سطحاً (dodécaèdre) بينما ان قسماً غير متساو من هذا البدن الزوايا تظهر عليه علامات مربع الزوايا

١ الماسة كولينان المكتشفة حديثاً على كبرها الطبيعي ٢ أكبر ماسة مبروقة قبلاً تدعى بالمتزل

التي هي مختصة بالالاس وما يكون على شبه دلالة على تكوينه وقوة بطرية الشن الزوايا . والحجر هو واحد بنفسه ليس يوجد فيه سطوح شقوق داخلية او شبه خيوط البنة وهو واحد بتلاته يحمل به ان يشبه بالجنيد النقي او باحد اشكال سيلكات الاملاح المعروفة بالهياليت (hyalite) وانما يوجد ببعض جوانبه تقط وسطوح مشققة داخلية ندعوها غلاسن (glessen) لكن موقعها لا يشره محاسن الجوهرة الاصلية فانها بلا مرا . اجمل واتقى واشد تلالاً من اشهر واكبر الحجارة الالاسية المكشفة حتى الآن

« ولسائل ان يسأل هنا هل من المستطاع وجود بقية القطع المكسورة منها هذه الجوهرة بفعل التقلبات الارضية . فنجيب ان هذا من الممكن ولكن لا احد يستطيع ان يحكم اين او متى تكتشف هذه الحجارة المسترة على الظن في قلب المعدن . فان الالاس كما هو معلوم يتكون في اسفل الارض من الفحم المذوب بين الصخور الصلبة النارية (الترابة الزرقاء) وذلك بسبب ارتفاع الحرارة والضغط الشديد القوة . وعند هيجان البراكين النارية في اعماق الارض السفلى تندفع تلك الحجارة الالاسية مختلطة بالحجارة والتراب الى سطح الارض بقوة شديدة ونظراً لقوة اندفاعها ينتج عنها تكسر بعض الحجارة الالاسية كما هو ناتج بحجر هذه الالاسية الاصلية . فحين الالاس ما يطفو على وجه الارض ومنه ما لا يزال على عمق يسير من سطح الارض ومنه ما يكون غائماً في اعماق الارض فلهذا بقية هذه القطع تكون على عمق يسير فتكشف بحفر الارض هذا المعدن الباهر » اه كلام الدكتور مولكراف

واكلاً للفائدة نذكر ما قدريه عن هذه الجوهرة فاذا اتبعنا قاعدة « جفري وتفرنيه » (Jeffrie et Tavernier) بتعديلها بالنسبة الى مربع ثقل القيراط نجد هذا الحجر الصغير حارياً من الفنى القناطير المتطورة فلنفرض مثلاً ان هذه الجوهرة بعد صقلها تفقد نصف ثقلها من القيراط فان قاعدة « جفري وتفرنيه » تجعل قيمتها مساوية لقسمه ملايين ليرة انكليزية اعني ان هذه القيمة تربو خمسة وعشرين في المائة عن راس مال اسهم المعدن . فاذا كان ستريتر (Streeter) ثثن سعر الجوهرة برغزا (Braganza) بقيمة خمسة ملايين وباور (Bauer) ثثتها (على الافتراض انها جوهرة حقيقية) بمائتين واربعه وعشرين مليون ليرة فبأي قيمة تشتري الجوهرة « كوليان » هذه

التي يضاهي حجمها ضعف « البرغزا » والتي قال عنها الدكتور مولسكراف انها اتى من كل الحجارة المكتشفة حتى الآن

ان الجوهرة إكسيلسور (Exelsior) التي اكتشفت في جا كسفوتين في ايلول من العام الماضي كان وزنها قبل صقلها ٩٧١ قيراطاً وبعد صقلها وكسرها الى حجارة متعددة قدر المشترون اكبرها الذي وزن ٢٣٩ قيراطاً بليون ليرة وحتى الان لم يُسَّع . والجوهرة بيت (Pitt) التي وزن ١٣٦ قيراطاً سُعرت من قديم ١٨٠,٠٠٠ ليرة . والجوهرة بورتروودس (Porter Rhodes) التي وزن ١٦٠ قيراطاً والجوهرة فيكتوريا التي وزن ١٨٠ قيراطاً سر كل منهما بمائتي الف ليرة انكليزية فاي مبلغ ياترى تدفع بالجوهرة كولينان التي هي اضعاف اضعاف هذه الجواهر

وقد طلبت ادارة المدن ضمانة الجوهرة اثناء نقلها الى لندن ٥٠٠,٠٠٠ ليرة والجوهرة هذه وزنها بعد صقلها سيكون ٣٠٢٤ قيراطاً . واما وزنها كما هي الان فيبلغ ٣٠٣٣٤ قيراطاً

(المشرق) نشكر لمكاتبنا الاديب وصفه هذه البقية لقرائنا . وهذا مما يذكرنا بجوهرة اخرى اجلّ قدراً رُجماً جهل الانسان ثمنها فبئس حثماً ألا وهي تلك الناطقة المكونة على صوريه تعالى المخلوقة لتفوز سرمداً بجنة الملد

يا درة فوق الزايل ألتبت وجوهرة بيت بائس بنة

اصل التنوين عند العرب

لخضره مكاتبنا الفاضل الاب انتاس الكرمل
١ اصل التنوين على رأي الاقرب

يلم الكل ما لعلما زماننا من الهمة في درس اللغة العربية وآدابها وما يتعلق بها . بل طرخوا سُبُلًا لم تكن لاجبة قبلهم . من ذلك مجتهدهم عن اصل التنوين في هذه اللغة الشريفة فقرروا هاتين النتيجةين وهما :

١ ان اصل التنوين عند العرب « تميم » اي ان اصل نون التنوين « ميم » زائدة ساكنة كانوا يلحقونها آخر اللفظة ثم على تراخي استار الاعصار حولها نونا كما هو الامر في وقتنا هذا

٢ ان اصل هذه الميم مقطوع من كلمة « ما » التي هي من ادوات الابهام . قبي
قولنا : « رَأَيْتُ رَجُلًا » اصله « رَأَيْتُ رَجُلَ مَا » اي رايت رجلاً هو شيء من الاشياء
فلما حذفوا الالف مع حركة ما قبلها قالوا : « رَجُلٌ مَ » اي « رَجُلٌ مَ » ثم لما حوّلوا الميم
نونا قالوا « رَجُلُنْ » او « رَجُلًا » وكذلك الامر في قولنا : « اعطني كتابًا » فاحصه « اعطني
كتابَ مَا » ثم صارت « كتابَ مَ » ثم « كتابٌ مَ » واخيراً « كتابًا » ومعناه : « اعطني
اي كتابٍ كلَّ »

٢ انواع التنوين عند العرب

وقبل ان نستصوب هذا الرأي او نخطئه يحسن بنا ان نذكر هنا انواع التنوين عند
العرب نقلًا عن مُغْنِي اللبيب . قال ابن هشام في حاشية اللسوقي (٢ : ٣) ما نصّه :
اقسامه ثمة :

١ تنوين التثنية وهو اللاحق للاسم المربّع المتصرف إعلماً ببقائه على أصله وإن لم يشبه
الحرف فينبغي ولا القمل فيُستع من الصرف ويسمى « تنوين الامكنة » ايضاً وتنوين الصرف » وذلك
كريد ورجل ورجال

٢ تنوين التكثير وهو اللاحق لبض الاسماء المبنية فرقاً بين معرفتها ونكرتها ويقع في باب
اسم التثنية بالهاء كصه ومه وإبه . وفي العلم التثنية بويه بقياس نحو : « جاءني بيبويه »
و « ييبويه » آخر . واما تنوين رجل ونحوه من المراتب فنحن نثني فثني لا تنوين تنكير . . .

٣ تنوين المقابلة وهو اللاحق لنحو سلمات . جمل في مقابلة الثور في سلمات . وقيل هو
عوض من الفتحة نصياً ولو كان كذلك لم يوجد في الرفع والجر . ثم الفتحة قد عوض عنها الكسرة
فاذا هذا عوض الثاني . وقيل هو تنوين التثنية ويردّه ثبوته مع التثنية كمرقات كما تبقى نون
سلمات مثنى . . .

٤ تنوين الموضع وهو اللاحق عوضاً عن حرف اصلي او زائد او مضاف اليه مفرد او جملة
فالاول كجوار وقواش فانه عوض عن الياء . . . والثاني كجندل فان تنوينه عوض عن الالف
جندل . . . والثالث تنوين « كَلْبٌ وَبَعْضٌ » اذا قطعتا من الاضافة نحو : « وَكَلْبٌ طَلَبْنَا مِنْهُ
الصلح » . و « فَوَلَّيْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ » . والرابع اللاحق لاذ في مثل : « وَأَطْرَتِ الْهَاءُ فِيهِ
يَوْمَئِذٍ مِثْقَةَ » ثم حذفت الجملة المضاف اليها للعلم بها وجيء بالتنوين عوضاً عنها وكبرت النون
للساكنين

٥ وتنوين التثنية وهو اللاحق للقوافي المطلقة بدلاً من حرف الاطلاق وهو الالف والواو
والياء وذلك في انشاد بني نعيم . وظاهر قولهم انه تنوين مُحْصَلٌ للتثنية . وقد صرح بذلك ابن
يحيى . . . والذي صرح به سيبويه وغيره من المحققين انه جيء به لقطع التثنية وان التثنية وهو
التثنية يحصل باحرف الاطلاق لقبولها لمد الصوت فيها فاذا انشدوا ولم يترغوا جازوا بالتنوين في

كنا (١) ولا يمتص هذا التنوين بالاسم بدليل قوله: «وَدَوَّلِي اِنْ اَصْبَتْ لَقَدْ اُصَابِنْ» وقوله: «لَمَّا تَرَلْ بِرَحَالِنَا وَكَأَنَّ قُدْنِ» [اي وكأن قد زالت]

٦ وزاد الاخفش والمروضون تنويناً هو سادساً وسَمَوُ «الفالي» وهو اللاحق لآخر القوافي المتباعدة كقول رؤبة: «وَقَامَ الْاَعْمَاقُ شَاوِي الْمُحْتَرَقْنَ» وَسَمِي غَالِيًا لِتَجَاوَزِهِ حَدَّ الْوِزْنِ وَبَسَمِي الْاَخْفَشَ الْمُرْكَةَ الَّتِي قَبْلُهُ غَلَوًا وَفَانَدَتْهُ الْفَرْقُ بَيْنَ الْوَقْفِ وَالْوَصْلِ. وجملة ابن يعيش من نوع تنوين الترتيم زاعم ان الترتيم يحصل بالنون نفسها لاختلاف حروف الغنة... وانكر الزجاج والبرهاني ثبوت هذا التنوين البتة لانه يكثر الوزن. وقال: لعل الشاعر كان يزيد «ان» في آخر كل بيت فضمَّ صَوْنُهُ بِالْمَعْرُوفِ تَتَوَّعُ السَّامِعُ اِنْ التَّوْنُ تَنْوِينٌ. واختار هذا القول ابن مالك وزعم ابو الميجاج بن معرور ان ظاهر كلام سيبويه في المسألة «تنوين الترتيم» انه تون عوض من المدَّة وليس بتنوين. وزعم ابن مالك في التحفة ان نسخة اللاحق للقوافي المطلقة والقوافي المتباعدة تنويناً مجازاً وانما هو تون اخرى زائدة ولهذا لا يمتص بالاسم ويجمع الالف واللام ويثبت في الوقف

٧ وزاد بعضهم تنويناً سابغاً وهو تنوين الضرورة وهو اللاحق لما لا ينصرف كقوله: «وَبِوَمِ دَخَلْتَ الْمَدْرَ خَدَرَ (٢) غَيْرَةُ» وللنحوي المضموم كقوله: «سَلَامُ اللَّهِ يَاطْرُ عَلَيَا» وقوله اقول في الثاني دون الاول تنوين التمكن لانَّ الضرورة اباحت الصرف وانما الثاني فليس تنوين تمكن لانَّ الاسم مبني على الضم

٨ وثالثاً وهو التنوين الشاذ كقول بعضهم: «هَوَلَاءُ قَوْمُكَ» - حكاه ابو زيد...

٩ وذكر ابن الجباز في شرح الجزولية ان اقسام التنوين مشرعة وجعل كلَّ من تنوين النحوي وتنوين صرف ما لا ينصرف قسماً برأسه. قال:

١٠ والناشر تنوين الحكاية مثل ان تسي رجلاً «بِإِنْفَاقٍ لِيَّةٍ» فانك تماكي اللفظ المسى به... واذا قد مهدنا كل ذلك جان لنا ان نجيب على التقيجين اللتين قررها المستشرقون فنقول:

١ لَمَّا كُنْ اَصْلُ التَّنْوِينِ «تَمِيمٌ» فَهَذَا نَمَّا لَا نَحْجُجُهُمْ فِيهِ اِذْ قَدْ اَتَضَحَ الْيَوْمَ لِلْعُلَمَاءِ اَنَّ الْمُنْدَرِجَاتِ الْمَمَارِيَةَ الْخَطَّ قَدْ اثْبَتَتْ اَنَّ «التَّيْمِيمَ» كَانَ مَعْرُوفًا عِنْدَ الْبَابِلِيِّينَ وَقَدْ ذَكَرَ الْبَاحِثُونَ قَوْلَهُمْ هَذَا نَصْرًا لَا مَدًّا. ولَمَّا التَّنْوِينُ قَلِمَ يَشَاهِدُهُ سَوَى فِي قَطْعَيْنِ بَابِلِيِّينَ وَهِيَ: «صَلْمِينَ اَرْنِ = صَلْمِيمَ اَنَّمِ» (Šalmin annin) ومعناها:

(١) يدلُّك هذا الكلام على انَّ الشمر وُضِعَ لِلتَّنْيِ بِهْ بَلْ وَكَانُوا لَا يَنْظُمُونَ الشَّمْرَ اِلَّا وَيَتَنَوَّنُونَ به

(٢) وفي الاصل المطبوع: «وَبِوَمِ دَخَلْتَ الْمَدْرَ غَيْرَةُ» وهو فاعل لقوط كلمة من البيت وانكاره بها

« هذه الصورة » فاذا كتبناها بالتنوين الحالي (لأنَّ الاقدمين كانوا يصوّرون التنوين بالحرف لا بالحركة) تكون هكذا: « صَلمَ أَنْ » . واللفظة الثانية لَحْمُنْ Lahamun بالحاء = لحم وهو اسم بابلي للاله . وأما في الاشورية فلم يُرَ فيها أثرٌ للتنوين ولا للتوسيم او التّسيم (وتجرز اللتان كما صرّح بهما اللغويون)

ولا شكَّ ان وجود التنوين في العربية عائد الى لغة اخرى سامية قديمة ترجع اهلها الى جنوبي الجزيرة فادخلته فيها مع التوسيم لاننا طالعنا عدة كتابات مكتوبة بخط المسند فاذا بعض اعلامها مخومة بميم واما ما كان بخلافها فهي بالذون . ثم انتشر التنوين شيئاً فشيئاً حتى عمَّ القبائل . كما سنذكره بعيد ذلك

٢ . وأما ان اصل هذه الميم مقطوع من كلمة « ما » التي هي من ادوات الابهام فتأ لا نسلم به . وذلك لاسباب منها : (اولاً) انه اذا صحَّ هذا التعليل في العربية فانه لا يصحَّ في البابلية فليس للبابليين كلمة « ما » بهذا المعنى بل « مَنْتَنْ » (manman) ويقابلها بالعربية « مَنْ » وبالقرنية (un certain, un quidam) او « مَنْتَر » (mannu) ويقابلها بالعربية « مَنْ » او « الذي » وبالقرنية (celui qui) . (ثانياً) اذا صحَّ هذا التعليل في الاسم فكيف يصحَّ في النعت وكيف في الفعل والحرف على ما تقدم ذكره من وجود التنوين عند العرب في غير الاسم النكرة . فانَّ ضروبه كلها وان اختلفت افعالها عند النحاة فهي لا تزال ضروب تنوين او تنويناً صرفاً فكيف ذلك ؟

٣ . رأينا في اصل التنوين العربي وغير العربي

وعندنا ان سبب وجود التنوين عند العرب هو من ميسر الحاجة في التكلم الى حرف الميم او النون في آخر اللفظة لكي يُسمع الحرف العليل او الحرف المصوت الخاتم اللفظة التي تلفظ بها . ولا يبعد من ان يكون الاصل في سبب ادخاله الوقف لا غير . اي حينما كان يقف المتكلم على آخر كلمة من عبارة ريثما يتنفس او يستريح . ثم نُقل من الوقف الى الوصل . و امر نقل احكام الوقف الى احكام الوصل معروف عند العرب وغيرهم قديماً وحديثاً فلا عجب اذن بعد هذا في ما نحن بصدده ولهذا لا ترى الميم قد زيدت على اواخر جميع الكلم الواردة في الكتابات البابلية بل على بعض منها وهذا مما يدلُّك على اوّل دخول التوسيم في لغة البابليين

وعندنا ايضاً ان زيادة الميم او النون على آخر حرف من آخر كلمة من كلام المتكلم مأخوذ عن الطبيعة . وذلك لان الصدى يُعيد اليها لفظنا ويزيد فيه نوعاً من الغنة على كل لفظة ولاسيما على آخر لفظة من الكلام يُشبه ان يكون « ميماً » او « نوناً » وهذا التوهم او التخيل صحّ أو لم يصحّ فانه قد عمّ كل الامم حتى انها لا ارادت ان تضع لفظاً لتصوير هذا الفعل الطبيعي فمل الصدى او اعادة الصوت او الترتيل او الغناء اتخذت كلمة فيها ميم او نون وذلك في اكثر اللغات . من ذلك في العربية « رنّ وغنّ ورنمّ » وما ضاهاهما . وفي اللاتينية *cantare, resonare* وفي الفرنسية *chanter, résonner* وفي الانكليزية *singing, song, sing, resound* الى آخر ما هنا من الشواهد العديدة

وهذا القول لا يمنع وجود سبب آخر او عدة اسباب تضافرت وتكاتفت في زيادة هذه الميم او هذه النون على اواخر الكلام . من ذلك مثلاً انهم استحسنوا زيادتها لكي تكون بمثابة حاجز او فاصل تفصل كل كلمة عن اختها من سابقة ولاحقة وتمنعها من ان تختلط بها كما هو الامر في الكتابة اذ تفصل كل كلمة عن اختها بشيء من الفحة تبين انها كلمة مستقلة بنفسها فكأنّ محي هذه الميم او النون في آخر الكلمة يقول للسامع : « وهذه الكلمة انتهت هنا . او هذه لفظة غير اللفظة القادمة ولا مُتصلة بها » . فيتيسر على السامع ادراك كل كلمة بنفسها

ومن هذه الاسباب ان التميم او التنوين بمثابة وقاية تقي حركة الاعراب من الضياع في الاسماع او من الاشتباه بحرف آخر اذ زيادته على آخر الكلمة ينقي الابهام والابهام في اذن السامع ويمتنع خلطها بغيرها . ولهذا لم يحج التنوين في البنيات في أوّل مبدئه او منشأه بل في المُعَرَّبَات ثم تجرّوا فيه وتوسّعوا حتى نقلوه الى البنيات ايضاً . والتنوين او التميم لا يوجد في الاعلام الغير المصروفة لعدم ثقيلها بزيادة هذه النون اذ تكفيها غرابة جنسها ولفتها فتستغني عن ان تُثَمِّلَ بشيء من الزوائد كل ذلك طلباً للحنّة على السمع والحفظ بخلاف الاعلام العربية او الانجليزية الخفيفة اللفظ من مثل « لوط ونوح » فإنّ هذه تُصَرَّفُ لحنّها وتلك تُصَرَّفُ لكونها مأخوذة عن لغة العرب فتكون خفيفة على السمع والحفظ فلا خوف عليها من النقل

وهناك سبب آخر وهو انهم جعلوه أوّلاً في آخر الشعر او الفصاء ثم نقلوه الى
النثر . فقد جاء في خزائن الادب (٣٨ : ١) :

« قال عبد القاهر : فائدة تنوين الترم (اي فائدة تنوين الترم) الايدان بان المتكلم واقف لانه اذا
انشد غيلاً والقوافي ساكنة صحيحة لم يعلم أو اصل مرام واقف . وانكر هذا التنوين الزجاج
والجراقي فزعم ان رؤية كان يزيد في اواخر الايات « ان » فلا ضعف صوته بالهمزة لرمه
الايراد ظن السامع انه نون »

وفي المقاصد النحوية المطبوعة على هامش الخزانة (٣٨ : ١) :

« تنوين الترم هو المبدل من حرف الاطلاق عوضاً من مدّات الترم وهو الالف والواو
والياء »

ومن الغريب ان سائر اللغات كاللغتين واللاتينية وما تولّد منها من اللغات الفرعية
كالإيطالية والفرنسية والاسبانية التي يرى في اواخر ألفاظها الميم او النون تكون دائماً
مسيوقة باحد حروف الاطلاق الثلاثة او بما يُقاربها اي e, eu, o, u ولا بُدّ من امثلة
على ذلك فاللاتين يقولون مثلاً : dominum, dominorum ; rosam, rosarum ;
templum, templorum الخ واليونان يقولون : τὸν θεῶν, τῶν θεῶν τῶν θεῶν ;
وقالوا τὸν νεανίαν, τῶν νεανίων, τοὺς νεανίαις الخ الى آخر ما ذكره في كتبهم . وقال
الفرنسيون rien, démonstration, pigeon, malin, coquin . ألا ان
اليونان والرومان جعلوا تلك الميم او تلك النون مع الحرف المصوّت الذي قبلها بمنزلة
علامة الاعراب كما فعل العرب في تنوينهم اذ لا يحلّون حرف مصوّت قبله قصير
المدّة او طويلها من حركة او حرف . واما غيرهم ففصلوا هذه الميم او هذه النون مع ما
يسبقها من الحرف المصوّت من طويل او قصير بمنزلة البناء .

ومما يجدر ذكره في هذا الباب انني سمعتُ كثيرين من القراء والمثّنين من
النصارى انهم يزيدون على الكلمة التي يقفون عليها « ان » كما كان يفعل رؤبة في
شعره . وربما وضعت النصارى اناساً يُسمعون مثل هذا الحرف او هذه القنّة عند كل
لفظة يقف عليها الكاهن في مواسم الحفلات والاعياد المشهودة . ومن ذلك ايضاً ان
جماعة من سكان اللورين (Lorraine) اي في شمالها الشرقي تلحق ميماً (m) في اواخر
الكلم التي يقفون عليها ويظنّ احد الباحثين من علمائهم انها مقطوعة من mie=mica

ومعناها الفئات أو الشيء الزهيد يوازي الفئات فانهم يقولون مثلاً : je ne sais m أي
ما اعرف عوضاً عن je ne sais pas du tout ويقولون n'ém أي أما ؟ عوضاً عن
n'est-ce pas

فلا جرم بعد هذا استكناه ان هناك دافعاً طبيعياً دفع معظم الامم واصحاب اللغات
الى مثل هذا الامر الغريب في حذر تنبيه وهو ليس كذلك اذا ما فكروا في الانسان
نعم التفكير على ان بعض العرب لم يجترئ بهذا النوع من الوقف الذي عم اغلب
القبائل والبطون بل اتخذوا نوعاً آخر منه ليسموا آخر الحرف من آخر كلامهم وذلك
بتثيل أو تشديد الحرف الاخير المراد اسماءه - فقد انشد دهلبي بن قريع (١) :

كَأَنَّ عَجْرِي دَسَمَا الْمُسْتَنْزِ قُطْنَةً مِنْ اَجُودِ الْقُطُنِ

قال الجوهري : ولا يجوز مثله في الكلام (راجع التاج في قطن) لكنهم
يكثر من ذلك في اشعارهم . فقد قال آخر :

لَقَدْ خَشِيتُ اَنْ اَرَى جَدْبًا فِي عَانَا مِنْ بَدَا اُخْصَبًا (٢)

[مثل المربر وافق القصباً]

قال في اللسان بعد ان ذكر هذا الشاهد :

« رَوَاهُ هُنَا بَتَّحَ الْمُسَوِّدَةُ مِنْ كَأَنَّ كَرَّمَ وَأَحْسَنَ الْآثَانُ قَدْ يَلْعَقُ فِي الْوَقْفِ الْحَرْفُ حَرْفًا آخِرَ
مَثَلُهُ نَيْشُدُ حَرْفًا عَلَى الْيَانِ لِيُطْلَمَ أَنَّهُ فِي الْوَصْلِ مُتَحَرِّكٌ مِنْ حَيْثُ كَانَ السَّاكِنَانِ لَا يَلْتَقِيَانِ فِي
الْوَصْلِ فَكَانَ سَبِيلُهُ إِذَا أُطْلِقَ الْبَاءُ أَنْ لَا يُثْقَلَا وَلَكِنَّهُ لَمَّا كَانَ الْوَقْفُ فِي غَالِبِ الْأَمْرِ انْغَامًا هُوَ عَلَى الْبَاءِ
لَمْ يَحْفَلْ بِالْأَلْفِ الَّتِي زِيدَتْ عَلَيْهَا إِذْ كَانَتْ غَيْرَ لَازِمَةٍ فَتَقَلَّ الْحَرْفُ عَلَى مِثْلِ مَنْ قَالَ : « هَذَا خَالِدٌ
وَفَرَجٌ وَيَحْتَمِلُ » أ. قَالَا لَمْ يَكُنِ الْقِسْمُ لَازِمًا لِأَنَّ النَّصْبَ وَالْجَبْرَ يُزِيلَانِهِ لَمْ يُبَالَوْا بِهِ . قَالَ ابْنُ جَنِّي :

(١) ذكر هذا البيت الجوهري في مادة ق ط ن ونبه الى دهلبي بن قريع . وبكذا قال
التاج في المادة المذكورة . اما صاحب لسان العرب فقد نبه الى جنبدل في مادة جدب . والتاج
نقده في مادة وخش نبه الى دهلبي بن سالم القريني واما اللسان فنقده الى دهلبي بن قريع
في المادة المذكورة . وهو الرأي الصواب . فاحفظ كل ذلك

(٢) وروى التاج واللسان : « فِي عَانَا ذَا بَدَمَا اُخْصَبًا » واما تنبيه البيت فقد ذكره
عبيط المحيط والتهامة

وحدثنا ابو علي ان ابا الحسن رواه « ايضاً بعد ما انخبا » بكرر المنزة وقطعها ضرورة واجراء
بحري « اخضر وازرق » وغيره من الفعل وهذا لا يتكرر . . . اه المقصود من ايراده

وقال اللسان في مادة جذب ما يزيد هذه القضية وضوحاً وجلاءً ونوراً بعد ايراده

البيت المذكور ما هذا حرفه :

« فانه اراد «جذباً» فحرك الدال بحركة الباء وحذف الالف على حد قولك « رابت ربت »
في الوقف . قال ابن جني : القول فيه انه نزل الباء كما نزل اللام في عهله في قوله : « يازيل
وجنا » او صهله فلم يمكنه ذلك حتى حرك الدال لما كانت ساكنة لا يقع بعدها المشدود . ثم
اطلق كاطلاقه « عهله » ونحوها . ويروى ايضاً «جذبياً» وذلك انه اراد تشيل الباء والدال
قبلها ساكنة فلم يمكنه ذلك . وكره ايضاً تحريك الدال لان في ذلك انتقاض الصفة ناقراً على
سكونها وزاد بعد الباء باء أخرى مضممة لاقامة الوزن . فان قلت : فهل تجب في قوله «جذبياً»
حجة للتحويلين على ابي ثمان في امتناعه ما اجازوه بينهم من بنائهم مثل قرردن من ضرب
ونحو « ضرب » . واحتجابه في ذلك لانه لم يجد في الكلام ثلاث لامات مترادفة على الاتفاق
وقد قالوا جذبياً كما ترى فجمع الراجزين ثلاث لامات متفقة . فالجواب انه لا حجة على ابي
ثمان للتحويلين في هذا من قبل ان هذا شيء عرض في الوقف . والوصل مزيلة . وما كانت هذه
حاله لم يحفل به ولم يتخذ اصلاً يقاس عليه غيره . ألا ترى الى اجماعهم على انه ليس في الكلام اسم
آخره واو وقبلها حركة . ثم لا يفسد ذلك بقول بعضهم في الوقف « هذه أقوم » وهو الكثر
[في « هذه اقمي » و « هو الكلا »] . من حيث كان هذا بدلاً جاء به الوقف وليس ثابتاً في الوصل
الذي عليه المشد والصل . وانما هذه الباء المشددة في « جذبياً » زائدة للوقف وغير ضرورة
الشعر . ومثلها قول جندل :

جارية لبست من الوخشن لا تلبس المتطق بالمتن
الأبيت واحد بين كأن بحري دسها المستن
فقطنة من اجود القطن

فكما زاد هذا هذه الثوات ضرورة كذلك زاد الباء في جذبياً ضرورة ولا اعتداد في الموضعين
جيماً هذا الحرف المضاعف قال : وعلى هذا ايضاً عندي ما انشده ابن الاعرابي من قول الراجز :

« لكن رعين الفتح حيث ادعسا »

اراد « ادم » فزاد ميماً أخرى قال : وقال لي ابو علي في « جذبياً » انه بنى منه قعلل مثل
قررد ثم زاد الباء الاخيرة كزيادة الميم في « الأنضخ » قال : وكما لا حجة على ابي ثمان في
قول الراجز « جذبياً » كذلك لا حجة للتحويلين على الاخفش في قوله انه يبنى في ضرب مثل
اطمان فتقول اضررب . وقولهم : هم اضررب بسكون اللام الاولى يقول الراجز « حيث ادعسا »
بسكون الميم الاولى لان له ان يقول ان هذا انما جاء لضرورة القافية فزاد على ادم وقد تراء
ساكن الميم الاولى ميماً نائمة لاقامة الوزن وكما لا حجة لهم عليه في هذا كذلك لا حجة له
عليهم ايضاً في قول الراجز :

أَنْ تُكَلِّفَ وَأَنْ تُكَلِّكَ (أشئ) فالزبي المضمي واخضعي تبخضي
بتكبي اللام الوسطى لان هذا أيضاً لما زاد ضاداً وبني القل بينه انضماماً الوزن . على ان
قوله « تَبَخَّضِي » شبه من قوله « ادْعَمَسَا » لان مع الفعل في « تبخضي » الياء التي هي ضمير
الفاعل والضمير الموجود في اللفظ لا يبنى مع الفعل الا والفعل على اصل بنائه الذي اريد به :
والزيادة لا تنكاد تعترض بينهما نحو ضَرَبْتُ وَقُلْتُ اِلَّا اِنْ تَكُونُ الزيادة مصوغة في نفس
المثال غير متفكة في التقدير منه نحو : سَأَلْتُهُ وَجَبَّيْتُ وَاحْرَثَبْتُ وَادَلَّطَيْتُ وَمِنْ
الزيادة للضرورة قول الآخر :

بَاتَ يَقَاسِي لَيْلَهُنَّ زَمَامٌ وَالْفَقَمَاسِي حَامٌ مِنْ نَعَامٍ

مُسْتَرْعَفَاتٍ « لِصِلِّخُمْ » سَامٌ

يزيد « لِصِلِّخُمْ » كَمَلَّكَلٍ وَمِلَّتَسٍ وَيَشْخَفُ . - قال : وأما من روى : « جَدْبًا » فلا
نظر في روايته لانه الآن فَمَلَّ كَجَدَبٍ وَمِجَفٍ . اهـ كلام اللسان
وقد اوردنا نصه على طولها لما فيها من الفوائد الجزيلة والموائد الجليلة اذ نحصل
بما تقدم ذكره ما يأتي تقريره

ان قبائل العرب على اختلاف منازلها ومواطنها شعرت منذ القديم بحاجة ماسة
الى اسماع الحرف الاخير من كل اسم حراً على البيان وتمييزاً لبعض الالفاظ عن البعض
الآخر ومنعاً لالتقاء الابهام والايام في ذوي الاحلام والافهام اذ قد يتفق في عدة كلمات
ان تتناسب او انائها وتباين او اخرها لانه لم تتبين هذه الاواخر اتم بيان وقع الوهم
واتفق الفهم ولذلك اقتضى الحال ان يؤمنوا ما يوقع اللبس ويؤمن منه فالتخذوا وسائل
حجة : منها ان منهم من ضعف الآخر وسكنه كما رأيت . ومنهم من ضعفه وحرَّكه كما
ذكره . ومنهم من ذيل اخره بنون ثقیلة كانت او خفيفة وهذا يكثر في الشعر . الا
ان الذين حلوا اخر كلامهم بهذه النون تأثروا في ذلك من سبقهم من قدماء العرب في
زيادة الميم او النون على آخر الالفاظ تبياناً لنوعية الحرف يعني زيادة نون التنوين او ميم
التسيم . وهم بذلك ايضاً ضاعوا فعل الطبيعة عند اعادة الصدى فانها تريد على ما
تلتقط رنةً وغنةً . وقد جاء ذلك في الشعر بكثرة ما يُدرِّم به ولانه وضع لهذه النايه
نفسها اي للتثني به لان مزنة القاء تناسب في مقادير الابهجة والاصوات من جهة
الطول والقصر كما نراه في الصواوح وفي جميع الحيوانات ذوات القناء فانها اما ان تبيد
نفسها ولحنها الخاص بها واما انها تنرد تنريداً يظهر فيه حسن التأليف والايقاع . هذا

وحيث لا يوجد تناسب في المقادير فلا لحن هناك ولا نغم ولا حسن فيه . ولما كان حرف التغني هو النون ومثله بدلُهُ الميم اتفق الجميع على اتخاذ اداة لترين الآخر واسماعه جرمًا على صنيع الطبيعة في الكون . وعليه قسم وخصوصاً بطن قَوَّيع وكذلك قيسة قيس كانت تكثر من استعمال هذه النون وكلماتها حفظت احسن حفظ لغات ولهجات قديمة ولاسيما بقيت فيها هذه غريزة لسمع الحرف الاخير بوصله بالنون وعليه قيم التسيم او نون التنوين على اختلاف ضروبه ليست بمتطوعة من كلمة « ما » او « من » او غيرها . بل هي زيادة او اداة غنائية وبيانة مما لتبين اواخر الكلم . ولا جرم ان هذه النون هي صورة اصل التنوين في اول استعماله وفي اول نشوئه بين العرب وهو هو التنوين الاصلي زاده على آخر كل كلمة لان كل كلمة تحتاج الى ان تُعرف بكليتها لسا كانت او فعلاً او حرفاً بل وذئلوها بها جميع الاسماء حتى الاعلام نفسها كما وردت امثلة ذلك في الكتابات المكتشفة حديثاً في بلاد اليمن والمخفوة بالخط السند وكذلك في الاسماء المعروفة بأل . قد جاء في كتاب خزائن الادب (١ : ٣٦) في شرح هذا البيت :

اقلني اللوم ماذل واليتان . وقولي ان اصبر لقد اصابت

ما هذا نصه :

« ان تنوين الترتيم يلحق الفعل والمعرف باللام وقد اجتمعا في هذا البيت والفعل سواء كان ماضياً ومضارعاً . . . قال الشارح ولم يُسمع دخولها الحرف ولا يجتمع ذلك في القياس . اقول : قد سُمع في الحرف ايضاً كما مثل له شراح الآية بقول الثابتة :

أَقْدَدَ (١) الترحلُ غير ان ركابنا لما تزل برحالك وكأن قدن

ولما ان هذا التنوين لما ذكر انما هو متد بني قيم كما قال الشارح وعند قيس ايضاً كما قاله ابن جني في سر الصناعة « ا »

ألا ان العرب وضعوا بعد ذلك احكاماً لتعيين موطن ولستعمال وحذف تلك الميم او تلك النون من بعض الالفاظ استكمالاً لها في بعض امكنة واستخفافاً لها في امكنة أخرى غير ان بعضهم بقي مصرّاً على استعمالها الاولي واحتفظوا ايضاً بامور اخرى جئة فامتازوا بها عن سائر قبائل العرب حفظاً للقديم على قدمه ولم يتساهلوا

قط في استئصال ما كانوا قد طبعوا عليه من لهجتهم وما سموا من آباؤهم فحذفوا لنا
أمورا لغوية عديدة طلعنا على اسرار كثيرة قديمة

ما ابدال الميم من النون عند العرب

قد سبقنا قلنا ان اصل التنوين تميم اي ان اصل النون الزائدة في اواخر الكلام
ميم كما لا يخفى . ولا ريب في ان ابدال الميم من النون امر قديم العهد عند العرب ثم
شاع بينهم التنوين وضعف انتشار التميم بين ظهريهم حتى عم جميع افراد القبائل
لما الشاهد على ابدال الميم نونا فكثيرة سواء كان هذا الابدال في الصدر والخصر
او العجز . فمن شواهد ما ورد في الصدر : المنع والنسج الشمال . وامتنع لونه وانتفع .
والجر والتجر (١) ان يكثر شرب الماء . ولا يكاد يروى . ونجبت بالدلر ونجبت اذا
جذبت بها لتسلي . والندى والندى الغاية (الزهر ١ : ٢٢٥) . ومن امثلة ما ورد في الجسر
بغير دهاج ودهانج : اذا قارب الخطو واسرع (الزهر في الحل المذكور) . وجاء في
هامش خزائن الادب (٥٨١ : ٤) يُقال في عنبر « عنبر » وفي حنظل « حنظل » وغير
ذلك . واما ما ورد ابداله في العجز فكقولهم : طانه الله على الخير وطامه يعني جبلة .
والآنيم والآين الحية (الزهر ١ : ٢٢٢) . ورطب حلقم وحلقن اذا بلغ الترطيب ثلثي
البصرة . والحزن والحزن ما غلظ من الارض . واسود قائم وقائن (الزهر ١ : ٢٢٥)
والقنن والقنم . . . قال الازهري : والعرب تعاقب الميم والنون في حروف كثيرة لقرب
مخرجيهما (التاج) . وامتنع لونه وانتفع (اللغويون) . والخنجر والخنجر وهو
الماء المر الثقيل وقيل هو الملح جدا . (التاج وسائر اللغويين) . الى آخر ما هنالك من
الامثلة العديدة والاجدر بالذكر ما بقي منها كلمة معربة عن الرومية وهي الرساطون
المتولة عن (rosatum) اي الرساطوم بضم الراء وميم في الآخر وهذه لم ترد في احد
كتبهم . اما الرساطون فقد جاءت في كتبهم ودواوين لغتهم ولا غرو انها دخلت على
ايدي العرب المجاورة لليونان كالفارسية والتغالية . وقد ورد في التاج لغة ثانية فيها وهي
الرساطون بشين مثناة فوقية

واما لغة اي قبيلة كانت هذه اللغة فهذا ما لم يذكره الباحثون بل عسوا قولهم كل

مرة وقع الكلام على هذا البحث ولعلَّ عدَّة قبائل كانت تفعل ذلك . على الله يمكننا القول بان القبائل التي كانت تتخالط اليونان كثيراً ما كانت تبدل الميم نوناً لاسيما في اواخر الكلام جرياً على عادة اليونان فان هؤلاء الاقوام يكرهون لشد الكراهية وجود الميم في المواطن المذكورة بخلاف الرومان فانهم كثيراً ما يبدلون النون الحاتمة الالفاظ المأخوذة عن اليونان بيم . ولا جرم ان التغالبة والساسة كانت من عداد هذه القبائل وكانت التغالبة تقول في التيم الغين قال في التاج : « العين الغيم وهو السحاب لعة فيه . وقيل النون بدل من الميم . انشد يعقوب لرجل من بني تغلب يصف فرساً :

كأني بين خافتي عقاب يريد حماة في يوم « غين »
اي في يوم « غيم » اه

الملاحظة

اصل التوين على اختلاف انواعه تويم . وقد ادخله العرب على كل كلمة من كلمهم فعلاً كان او اسماً او حرفاً . ومهما كان هذا الفعل ماضياً او مضارعاً او امراً . وكذلك مهما كان الاسم علماً او نكرة عرياً او مجمياً . ومهما كان الحرف ساكن الآخر او متحركاً . وانما استحب العرب هذه الزيادة وابقاها في الفاظهم اقتداء بفعل الطبيعة وحرصاً على ايانة الحرف الاخير من الكلمة ومدداً للصوت عند الوقف ثم قلوه من الوقف الى الدرج او الوصل

ومن بعد ان عثوا احكامهم ومواطن اثباته وحذفه لم يحدوا يتخذونه الا في ما قرروه . واول ما جروا على هذه الضوابط والقواعد في شعرهم قبل ان يجروا عليها في نثرهم طلباً لحقة الوزن وتيسيراً لحفظه

واما قول الذين يذهبون الى ان الميم او النون مقطوعة من كلمة « ما » الالهامية او « من » من الضائر او نحوها فليس من الآراء السديدة ولا يستند على ركن مكين . هذا هو رأينا في هذا الموضوع ولكل ان يتبع ما هو اقرب الى الصواب والسلام



الابريشيات المارونية وسلسلة اساقفتها

بقلم جناب الاديب الشيخ سليم خطار الدحداح (تتمّة)

٦ ابرشية طرابلس

هذه الابريشية هي من اقدم ابرشيات الموارنة وذلك بالنظر لقرىها لموطن الطائفة الاصلية . ولكننا لم نجد في تاريخ الملائمة الدويهي ذكراً لاساقفتها قبل اخبار القرن السادس عشر وهذه اسماء الاساقفة المذكورين في تاريخه على هذه الابريشية :
(الاول) للطران سمان . قال الملائمة الدويهي انه توفي سنة ١٥٣٤
(الثاني) وخلفه الراهب يوسف بن بطرس . وقد جاءه التفويض من البابا بولس الثالث بيارحة طرابلس لاسباب

(الثالث) المطران يوحنا الحصري . وهو ابن الشدياق حاتم الحوشي . تلقى العلوم في مدرسة الموارنة في رومية وترهب عند الدومنيكان . ثم سقته البطريك يوسف الرزي سنة ١٦٠٣ ليكون معاوناً في شؤون دير قنوين للخورى عبدالله الاهدني . وقد ذهب الى رومية موفداً من البطريك الى البابا بولس الخامس وعاد من عاصمة الكنيسة سنة ١٦٠٦

(الرابع) المطران اسحق الشدراوي . ولد في شدرا من بلاد عكار سنة ١٥٩٠ وارسله البطريك يوسف الرزي سنة ١٦١٣ الى مدرسة رومية المارونية حيث نبغ في العلوم التاريخية والبيعية ونال الملقبة سنة ١٦١٨ ثم عاد الى لبنان فتزوج ثم صارت سياسته كاهناً سنة ١٦٢٠ من يد المطران جرجس الاهدني لخدمة رعية يبروت . ثم ترمّل فسامه البطريك يوحنا مخلوف اسقفاً على طرابلس في ٢٥ اذار سنة ١٦٢٩ وقد توفي سنة ١٦٦٥ في جبل ودفن في كنيسة مار يعقوب في سهل جيل . وقد ترك تأليفات عديدة سرانية وعريضة وترجم اعمال الجمع الكلداني المعهود في لب سنة ١٦١٩ وقد اسهب المشرق (٢ : ١٣٩) في ايراد ترجمته واعماله وتركه العلمية فليراجع (الخامس) المطران مخايل سماده . هو مخايل سماده الحصري . تلقى دروسه في مدرسة الموارنة برومية . وقد ارسله البطريك جرجس عميره الاهدني سنة ١٦٣٥ الى رومية

ايستد له درع الرئاسة . وفي سنة ١٦٩٩ سامة البطريرك يوسف حبيب العاقوري اسعفاً وذلك في دير حراش . وكان مساعداً للبطريرك . ثم تمّ تعيين على ابرشية طرابلس . وقد توفي في هذه المدينة في ١٣ شباط سنة ١٦٦٩ . وقد ألف كتاباً في الحساب .
الغريغوري

(السادس) الطران يوسف شمعون السمعاني الحصري . هو يوسف نعمة الله بن شمعون الايوديكون السمعاني الحصري احد علماء السماعنة المشهورين . تعلّم في مدرسة الموارنة برومية ونال فيها شهادة الملقنة . ثم عاد الى لبنان فسيم كاهناً وتعين كاتباً في الديوان البطريكي . ثم ارسله البطريرك الدريهي الى البسابا اكلينطوس العاشر ليستد له درع التثبيت . وفي سنة ١٦٧٥ سامة اسعفاً وهذه عبارته في اخباره عن هذه السنة بالحرف الواحد : « وفيها رقينا كاتبنا القس يوسف الحصري الى رئاسة كهنوت مدينة طرابلس وكان ذلك في دير مار شليطا مقبس » - وله تأليف في علم الذمّة . ومن اعماله انه ارسل ابن شقيقه يوسف سمان السمعاني الطائر الصيت الى مدرسة رومية - - وقد توفي سنة ١٦٩٥ وهو لا . الاربعة الاخيرون قد ورد اسمهم ورسمهم في مجموعة تلاميذ مدرسة رومية التي ذكرناها مراراً في مقالاتنا هذه في خلال كلامنا عن اساقفة دمشق وقبرس

(السابع) يعقوب عواد الحصري . هو يعقوب ابن الحوري حنا عواد الحصري ولد في حصرن سنة ١٦٦٠ . وفي سنة ١٦٧٠ ارسله البطريرك الدريهي الى مدرسة رومية المارونية فصاد منها سنة ١٦٨٢ بعد ان تلقى فيها كافة الدروس الاكليريكية . وسنة ١٦٨٥ سيم كاهناً وتعين في الديوان البطريكي . وفي ١٦ تموز سنة ١٦٩٨ سامة البطريرك المار ذكره اسعفاً على مدينة طرابلس حيث بقي حتى سنة ١٧٠٥ . وفي ٥ تشرين الثاني من السنة ذاتها صار انتخاباً بطريركاً على الطائفة . وقد توفي في ١٠ شباط سنة ١٧٣٣ اعني انه بقي بطريركاً مدة ٢٧ سنة وثلاثة اشهر يخرج منها ثلاث سنوات استقال فيها وذلك منذ سنة ١٧١٠ الى ١٧١٣ حيث تولّى الوكالة يوسف الشامي مطران بيروت ثم بانتخاب الاساقفة يوسف مبارك النسطاوي مطران صيدا شرقاً والبطريرك يعقوب عواد ذكرهم في تاريخ الرهبانية الحليسة المارونية

وماك الان اسما. الاساقفة الذين تولوا ابرشية طرابلس بعد زمن البطريرك

الدويهي

(الثامن) المطران الياس الجليل . هو الحوري هاني الجليل من بكفيا . سامة البطريرك يعقوب عواد سنة ١٧٠٦ مطراناً على طرابلس وتوفي في مدرسة مار عبدا هرهريا في القنوح في ١٢ تشرين الثاني سنة ١٧١٦ وهو مؤسس دير شويًا

(التاسع) المطران باسيليوس . هو الحوري عبدالله البجاني . سقته البطريرك يعقوب - عواد مطراناً على طرابلس وكان حاضراً في الجمع اللبناني الشهير

(العاشر) المطران بطرس عطايا . ولد في ساحل علبا سنة ١٦٧٩ ولبس الاسكيم في الرهبنة الانطونية في دير مار اشيا في ١٣ تشرين الاول سنة ١٧٠٤ وقد سافر الى رومية سنة ١٧٣٨ ليطلب التثبيت لقوانين الرهبنة المذكورة فتشرف بمقامة قداسة الحبر الروماني فقال التثبيت من البابا اكلينضوس الثاني عشر في ١٧ كانون الثاني سنة ١٧٤٠ - وقد سامة البطريرك سمعان عواد مطراناً على طرابلس وذلك في ١٥ تشرين الاول سنة ١٧٤٦ وهو الاسقف الاول من هذه الرهبنة المباركة . وقد توفي في قرية بزمار في ١٥ شباط سنة ١٧٥٠

(الحادي عشر) المطران طوبيا الحازن . هو الاسقف الذي ذكرنا احواله في الصفحة

١٠٢٦ من مشرق العام الماضي بمناسبة ذكره بين اساقفة قبرس فلترجع ترجمته هناك

(الثاني عشر) المطران اغناطيوس الحازن . هو الشيخ فندي بن دياب بن جنبلاط احمد

اولاد نوفل المعروف باسم ابني ناصيف الحازن . . . ورغما عن بحثي عن اعمال هذا الاسقف لم اتمكن من معرفة سني ولادته وسيامته ووفاته وجل ما اقتبسته من هذه الاستعلامات لن هذا الاسقف كان قبل سيامته في عداد الرهبان البلديين الموارنة - انما لم كان بين

انتخاب البطريرك طوبيا الحازن الذي جرى سنة ١٧٥٦ وسيامة المطران يوسف حيش

الاسقف التالي ذكره على مدينة طرابلس التي وقمت سنة ١٨٢١ يوجد قنوة تتجاوز

ال٦٧ سنة فلا اظن ان اسقفا واحداً فقط يكون شغل كرسي طرابلس كل هذه المدة

لاتي ارجح وجود المطران على هذه الابرشية بين مدة طوبيا الحازن واغناطيوس

الحازن ما لم تكن بقيت هذه الابرشية فارغة مدة طويلة بعد ارتقا طوبيا الحازن

للكرسي البطريركي

(الثالث عشر) المطران يوسف حبش . هو الشيخ يعقوب بن جوان حبش . ولد في ساحل علما في اواخر نيسان سنة ١٧٨٧ تلقى دروسه في عين درقة في اول عهدا وسامه المطران انطون الحازن كاهنا في ١٥ ايار سنة ١٨١٤ ودعاه باسم يوسف وعينه وكيلًا في دير بقلوش . ثم خدم النفوس في بيروت باسم البطريرك يوحنا الحلو . وبعد ذلك عينه المير عبدالله حسن شهاب مرشداً لآل بيتيه في غزير . واخيراً سامه البطريرك السابق الذكر اسقفًا على مدينة طرابلس في ١٥ ايار سنة ١٨٢١ فلبث في هذه الابرشية سنتين كاملتين ولما انعقد مجمع الاساقفة لانتخاب خلف للبطريرك المذكور وقع اتفاقهم على انتخاب يوسف حبش وهو احدهم سنًا وسيامةً وذلك في ٢٥ ايار سنة ١٨٢٣ وقد صادق البابا لاون الثاني عشر على الانتخاب وارسل اليه درع التثبيت في ٣ ايار ١٨٢٤ وقد لبث في الكرسي البطريركي مدة ٢٢ سنة كاملة . توفي في قنوين يوم السبت ٢٤ ايار سنة ١٨٤٥ واعماله في مدة وجوده بطريركاً شهيرة لا حاجة الى الاسهاب في ذكرها بل يكفي ان نقول انه هو المزنس الحقيقي لقام الكرسي البطريركي ورافع شأن هذا المنصب الخطير كما وانه لئس ثروة الكرسي المادية لانه استلم الكرسي البطريركي ومداخله لا تتجاوز عشرة الاف غرش ولما توفي كانت وصلت ايرادات الارزاق البطريركية مائتي الف غرش . ولتخذ بكركي نهائياً مركزاً شتوياً . مع اقامته احياناً في دير اسرة في ساحل علما . وقد اشتهر بالحزم والاقدام . وقد نال رضا الدولة العلية بملوكه . فاصبح مقامه المركز الاول في لبنان وهو اول من نال الوسام الحيدي من الطبقة الاولى العالي الثاني . وقد توفي ولم يتجاوز الثامنة والخمسين من عمره . وفي ايامه وبناء على عنايته تحول كل من دير مار عبدا هريرا ومار سركيس وباخوس ريفون الى مدرسة بطريركية . وكذلك هو الذي خص ذاته بابرشية جيل والبترون بعد وفاة لسقفها جرمانوس ثابت سنة ١٨٣٤ عوضاً عن ابرشية صور وصيدا . التي اقر لها اسقفًا قانونياً

(الرابع عشر) المطران بولس موسى كساب . هو يوحنا بن . موسى كساب العاقردي الاصل ولد في ٢ اذار سنة ١٧٩٥ في جزين ثم ترهب في الرهبنة الانطونية وسيم قساً باسم نقولا في اواخر سنة ١٨١٥ وقد سامه البطريرك يوسف حبش اسقفًا باسم بولس وعينه على طرابلس خلفاً له وذلك في اذار سنة ١٨٢٦ وهو المطران الثالث من هذه

الرهبة . وقد توفي في كرسية في كرسده في ٢٨ ايلول سنة ١٨٧٣ وقد بقي الكرسي الاسقفي فارغاً بعد وفاة أكثر من خمس سنوات
(الخامس عشر) المطران اسطفان عواد . هو المطران الحالي لسطفان بن جرجس عواد ولد في حصرون في شهر ايار سنة ١٨٣٤ ثم سيم كاهناً في تشرين الثاني ١٨٥٦ وتعين كاتباً في الديوان البطريركي . سامه البطريرك بولس مسعد اسقفاً على طرابلس في ١٥ كانون ١ سنة ١٨٧٨ وهو ثاني اساقفتنا سناً وسيامة

٢ ابرشية حلب

ذكرنا في مبتدا كلامنا عن ابرشية دمشق ان حضرة الفاضل القس جرجس منش ذكر في برنامج اخوة القديس مارون بعض لساقفة على مدينة حلب مع كونهم عُرفوا بساقفة الشام ولهذا ذكرناهم في سلسلة اساقفة دمشق . فلا نذكر هنا سوى الاساقفة الذين سُبِقوا على حلب في طائفنا وهذه امازهم :
(الاول) المطران الياس الالامي . سامه البطريرك جرجس عميره اسقفاً على حلب سنة ١٦٣٨ وقد توفي سنة ١٦٥٩

(الثاني) المطران يوسف الحصري توفي سنة ١٦٦٣

(الثالث) المطران جبرائيل البلوزاني . هو جبرائيل بن يوحنا من قرية بلوزا في جبّة بشرأي من اعمال جبل لبنان . سامه البطريرك جرجس السبعلي اسقفاً على ابرشية حلب سنة ١٦٦٣ وكان مقره في لبنان . ولما توفي العلامة البطريرك الدويهي صار انتخابه بطريركاً على الطائفة خلفاً له سنة ١٧٠٤ فلبث بطريركاً سنة ونصف وتوفي سنة ١٧٠٥ وهو اول من اعتنى بتأسيس الرهبانية الاطولية في عهد اسقفيته

(الرابع) المطران ميخائيل البلوزاني . هو ابن شقيق البطريرك الذي سلف ذكره فلما ارتقى هذا الى المقام البطريركي سامه اسقفاً وعينه خلفاً له على ابرشية حلب ١٧٠٤ وقد استقال عن الابرشية سنة ١٧٢٤ وتوفي في السنة التالية وكانت اقامته في لبنان
(الخامس) المطران جرمانوس فرحات . وهو اول لساقفة حلب الوطنيين . العالم الشهير والشاعر الكبير . هو جبرائيل بن فرحات مطر ولد في حلب في ٢٠ تشرين الثاني سنة ١٦٧٠ وقد اقتبس علومه على الحوري بطرس التولاي الفيلسوف الشهير وعلى العالمين

الشيخ سليمان النحوي الطائر الصيت والشيخ يعقوب الدبسي . وقد برع في كل ما اخذه عنهم واجاد فاصبح من مشاهير زمانه علماً وادباً . ولما كانت سنة ١٦٩٥ هجر حلب آتياً جبل لبنان بعد ان زار القدس الشريف فوصل دير قنبرين لاحقاً بالحليين الثلاثة المشهورين جبرائيل حوّا وعبدالله قرألي ويوسف البتن وذلك كما يستدل من رسالة عبدالله قرألي التي سبق لنا ذكرها مراراً وقد صرح فيها انه قدم الجبل مع رفيقه المذكورين قبل الجميع بقصد انشاء الرهبانية المارونية . ثم تبهم في السنة التالية جبرائيل فرحات فم قساً في اواخر سنة ١٦٩٦ وألف قانون الرهبانية الجديد ولكن بعض الاسباب دعت الى ان يتفرد في طرابلس في دير الآباء اليسوعيين وقد كان في عزيمته الانخراط في سلك رهبانيتهم . ثم عاد اخيراً الى رفاقه في السنة ١٧٠٥ وفي ١٧١١ سافر الى رومية العظمى قصد التوفيق بين الرهبانية وبين الاب جبرائيل حوّا احد مؤسسيها الثلاثة . ومن هناك سار الى اسبانية ثم عاد الى لبنان في اواخر ١٧١٢ ولما سم الرئيس العام عبدالله قرألي استقاً على الموارنة في بيروت في ١٧ ايلول ١٧١٦ عين جبرائيل فوحات نائباً عاماً ولما آن وقت الانتخاب صار انتخابه رئيساً عاماً وتجدد له الانتخاب ثلاث مرّات وقبل انتهاء رئاسته الثالثة سامه البطريك يعقوب عوّاد استقاً على ابرشية حلب في ٢٩ تموز ١٧٢٥ بعد ان تولّى ادارة الرهبانية العامة مدة ثمان سنوات وعشرة اشهر ونصف . وقد جبل اقامته في مدينة حلب حيث توفي في ١٠ تموز ١٧٣٢ اما تآليفه وتفصيل اخباره فلتراجع في ترجمته التي نشرها في الشرق (٧):

١٠٥ الخ) حضرة الفاضل القس جرجس منش

السادس المطران جبرائيل بن يوحنا حوشب : ولد سنة ١٧٨٩ وسقّهُ البطريك يعقوب عوّاد على حلب سنة ١٧٣٣ وتوفي ١٧٦٢

السابع المطران ارسانيوس بن شكري . اردوين ولد سنة ١٧٠٧ وسامه البطريك طوبيا الحازن سنة ١٧٦٢ استقاً على حلب وتوفي في ١٧٨٦

الثامن المطران جبرائيل بن الياس كنيدر هو يوسف من بيت المشرق كنيدر ولد في حلب في ١٥ تشرين الثاني ١٧٣٦ سم كاهناً باسم فرج الله في ١٥ كانون الثاني ١٧٦٣ وسقّهُ البطريك يوسف اسطفان على كرسي مدينة حلب في كنيسة البترون في ٣٠

ايلول ١٧٨٧ ودعاه باسم جبرائيل وقد ساس الابرشية بحكمة ونشاط وتوفي في ١٥ حزيران ١٨٠٢

(التاسع) المطران جرمانوس حوّا - هو جبرائيل بن اظنون حوّا وُلد سنة ١٧٥٢ وتلقّى العلوم واللغات في حلب والاسكندرية وقد برع في الإيطالية والتركية - سيم كاهناً ودعي باسم جرمانوس في ١٤ حزيران ١٧٩١ وفي ١١ ايار ١٨٠٤ سامه البطريرك يوسف التّيان لستقاً لحلب وذلك في دير مار شليطا مقبس بكسروان فعاد الى حلب في ١٢ اب من السنة ذاتها - وفي سنة ١٨١٢ سافر من حلب الى الاسكندرية المليّة فرومية حيث بقي الى ان عاد ييوس السابع الى البلاط الثايتيكاني ومن ثمّ عاد الى ابرشيته فدخل حلب في ١٢ تشرين الاول ١٨١٧ وقد عرف باقدامه وغيّره نحو الجميع على اختلاف المذاهب والطوائف وتوفي في ١٣ حزيران ١٨٢٧ وله تأليف بالإيطالية والعربية ومن جملتها السجل الاسقفي للاروقي بحلب

(العاشر) المطران بولس لروتين - وهو يوحنا ديداكس بن يوسف لروتين ولد في حلب في ١٨ كانون الاول ١٧٨٨ ولشغل مدّة مع ابيه في التجارة ثم انتظم في السلك الاكليريكي وبعد ان ترقّى الى الرتب الصغيرة من يد سالفه المطران جرمانوس حوّا سافر الى لبنان حيث سامه البطريرك يوحنا الحلو في دير قنوين كاهناً باسم بولس وذلك في ٤ حزيران ١٨١٦ وبعد وفاة سالفه المذكور صار انتخابه اسقفاً فسيم مطراناً من يد البطريرك يوسف حيش في بكركي في ٣ ايار ١٨٢٩ وقد صادف من المعاكسات ما أصاب سالفه حتى أنّ انكرسي الرسولي امر بان يمتدّ مدّة في لبنان فقدم اليه في ٦ تشرين الاول ١٨٣٢ وسكنه حتى برّمت ساحته فامر به البطريرك بالعود الى ابرشيته فقلّ ذلك في ١١ اذار ١٨٣٦ واصلح في ٦ ايار ١٨٤٩ كنيسة القديس الياس المروقة بالقدية - وتوفي في ٢١ نيسان ١٨٥١

(الحادي عشر) المطران يوسف مطر - هو يوسف اسطفان مطر ولد في حلب في ٢١ اذار ١٨١٤ ولما سيم كاهناً دعي باسم بولس في ١٩ اذار ١٨٣٩ وسامه البطريرك يوسف الحازن اسقفاً على حلب ودعاه باسم يوسف في ٢٨ ايلول ١٨٥١ ومن مآثره اقامة مدرسة شهيرة استمرت مدّة طويلة ونبع منها تلامذة فطاحل وانشأه الطبعة المارونية منذ ١٨٥٧ وهي اول مطابع حلب المستحدثة - وشرع في ١٨٧٠ بتأسيس كنيسة القديس الياس

الكاتدرائية وهو اول من مال وساماً من دولتنا العلية بين اساقفة حلب على طائفتنا وقد سافر الى الاعياد القرينة في رومية ١٨٦٧ والى المجمع الفاتيكاني ١٨٦٩ واخيراً توفي في حلب ١٨٨٢ في ١٤ ايار

(الثاني عشر) المطران بولس حكيم . هو نعمة الله فيقول لوس بن حنا حكيم ولد في سنة ١٨١٧ وتماطلى امره التجارة مدة وفي ٦ ايار ١٨٤٩ سامه المطران بولس اروتين نسيبه كاهناً باسم لوس . وقد صحب المطران يوسف مطر الى مجمع بكركي سنة ١٨٥٦ ثم سامه البطريرك بولس مسعد في ١٦ تموز ١٨٨٥ اسقفاً على حلب ودعاه باسم بولس . وتوفي في ٢٥ شباط ١٨٨٨ في رومية حيث كان ذهب لتبنة البابا يوييله الكهنوتي (الثالث عشر) المطران جرمانوس الشمالي . هو فرنسيس ابن الحوري مغايل الشمالي ولد في اوائل شباط ١٨٢٨ في قرية سهية من اعمال كسروان في لبنان . هو من اول الدارسين في مدرسة مار عبدا مرهيا الاكليريكية فنبغ بين طلبتها وفي ٥ آب ١٨٥٥ سامه المطران اسطفان الحازن كاهناً باسم فرنسيس . فلبث ٣٧ سنة واربعة اشهر مثابراً على التعليم والوعظ وجميع اعمال الرسالة في كافة ابرشيات الطائفة في سورية ومصر فزفه الجميع خطيباً مصقفاً وشاعراً بارعاً وكاهناً تقياً غيوراً ورعاً . وقد توكل على ابرشية بيروت خلال سنة ١٨٨٦ و ١٨٨٧ وقت غياب مطرانها الحالي في رومية . واخيراً في ٢٥ كانون الاول سنة ١٨٩٢ سامه البطريرك يوحنا الحاج اسقفاً على حلب ودعاه باسم جرمانوس وهو اول اسقف غريب عن حلب تولّى على ابرشيتها منذ أكثر من مائة وسبعين سنة . وعُرف في مدة اسقفية بالصفات التي زينت مدة رسالته فاحبه الحليون وتلقوا به . الآن دا الفاليج احابه في اواخر شتا ١٨٩٥ فاضطراً الى ان يقصد لبنان حيث توفي في جونية فجأة في ٨ كانون الاول سنة ١٨٩٥ ودفن في سهية (اطلب ترجمته في الشرق ٦٢١٥٠)

(الرابع عشر) سيادة المطران الحالي . هو يوسف بن افطون يوسف دياب من اسرة نشأت في جبّة بشرأي وترح احد اجدادها دياب بن عبد الاحد الى الشهباء سنة ١٦٣٥ . ولد في حلب سنة ١٨٤٩ في ١٢ تموز وفي سنة ١٨٦٢ دخل مدرسة الاباء الفرنسيين فاقبس ما يدرس فيها من العلوم . وفي ١٧ تشرين الثاني ١٨٧٥ سامه المطران يوسف مطر كاهناً باسم ارسانيوس . وشخص الى اوربة ليجمع الاحسانات لاكمال كنيسة

القديس الياس وأنتدب لشروعات مهتة قلع فيها مثل بنا . كنيسة في الاسكندرونة وفي
قونية وغيرها وسافر الى رومية مع المطران بولس حكيم . وقد رُشح للاسقفية حين وفاة
هذا الاخير . و أخيراً بعد وفاة المطران جرمانوس الشمالي سُفِت على حطب من يد
البطريك يوحنا الحاج في ٢٢ اذار سنة ١٨٩٦ فدعي باسم يوسف وسمى بامور خطيرة
كاصلاح مطبعة الطائفة وتريين الكنيسة الكاثدرائية واقامة مذبجها الكبير فضلاً
عن القانة الحطب والمواعظ وحرصه على احكام الطلوس الكنسية . وقد نال من انعامات
جلالة مولانا السلطان الاعظم الرسام الجيدي العالي من الطبقة الثانية وقَّعه الله لاتمام
ما باشر به من الشروعات الطائفة العظيمة . ومن احب مراجعة ترجمة سيادته
مطلوة يمجدها في برنامج اخوية القديس مارون للهمام يوسف انندي خطار غانم
(ص ٦٩-٧٧) (تمت سلسلة الابريشيات المارونية المقررة من الجمع اللبناني)

قلوب الامهات

رواية بقلم الشاب الاديب سليم ايوب النعومي احد طلبة مدرسة الحكمة

هناك . . . حيث الشمس تغرب عن مواقع العين وتحتجب تحت كلال لستار
البحار وحيث جبال النور فيح تحتلف بين اخضرار الارض وزرقة السماء . هناك في ذرى
تلك القن الجرداء وسط شعاب تلك الصخور بنت اثى العقاب وكرها للنيع ما بين
الادغال والاشواك ولشجار الراتنج الباسقة الكيفة . قتي صباح كل يوم حين كانت
تلقي الغزاة لعابها على تلك الحزون وترسل اسلاك اشعها الذهبية على تلك الازوس
المصفحة بالجليد كانت اثى النسر تسود وترتفع في الجو الفيسح الى حذر يكل عنه
الطرف البشري واذا ذاك كانت تحترق بصرها طبقات الفضاء . حاعدة فوق تلك الوديان
التي اقوت لها باليادة فكانت تمر كل ما يجري في منعطف سفحها حتى اخو متحرك
يخلج بين الاعشاب فتقرب فريتها وتقبها ثم تنفض عليها باسرع من وميض البرق
فتتشلبها بخالبها وتعود . . . وطالما شهدت تلك القسم معارك شديدة وحدمات
قوية بين الطائر والفريسة وتناحبا لم تزل مائلخة بدم القيص السائل . . .

قبي صباح ما بعد معاناة مشقات جئة في طلب صيد جديد اوت الى وكرها وهي
تحمل ايلاً رضيعاً لتمول به فرخها . نكها ما اوشكت تنتهي اليه حتى صفت بجناحها
جزعاً وعلا صغيرها الذي دوت له تلك الاصقاع مكثراً ذلك السكون الميق اذ
عاينت لما اقتربت ان وكرها قد خرب وان فرخها الذي سهرت على نشأته وحمايته حتى
ترعرع واصبح يرفرف قليلاً باجنحته كانت قد امتدت اليه ايدي العتدين فارتعته من
ماواه وحالت بينه وبينها

فحلقت تلك الأم التي شموت اذ ذاك بعاطفة حنوت تحترق احشائها الى اعالي
القبة الزرقاء كي لا يسمع ذوي صغيرها الحزن واخذت تسرح رائد بصرها وتستطلع
كل ما تحتها . واذا بصيادين كانا قد قطعا غابة كثيفة واخذوا بالسير وسط الحقول الى
متزلها وكان احدهما يحمل على عاتقه قفصاً فيه طائر صغير قد اسره . ففرت الام ابنا
رغماً عن الذي الشاسع وجلت متأثر الصيادين دون ان تحول طرفها عنها . . .
وعاينت انها قد ادركا متزلها وحلق حولها كل اهل الدار ليعاينوا ذلك الاسير
الحليز . فسطت تلك الام جناحها للهواء واخذت تجوم في اعالي الفضاء ما بين الشمس
والنجوم وهي لا تغفل دقيقة عن وحيدها . ولما ادجت الظلماء واسدل الليل ستروانه
البهم على تلك الاصقاع سقطت رويداً رويداً حتى وقفت على فناء القتل فقضت اناء
ليها مستيقظة تن . . . وسمع القوم صراخاً فبأ لم يعرفوا له مخرجاً

طلعت النزالة واشمع جلاباب الظلام وصعدت تلك الام الى مرصدها الفلكي
وسط السحاب . وقد بسطت جناحها دون ان تحول نظرها عن ياحة الدار واذا باولاد
الصياد خرجوا يلعبون قاعداً واعدوا صندوقاً عريضة صنعوا منها قفصاً كبيراً نصروه في وسط
الساحة ثم اتوا بالترخ فوضوه فيه وقضوا ساعات في ملاعبة الاسير حتى اخذهم اللال
وانفرط عقد اللاعبين وخلت الساحة وترك القاص معتزلاً

انصف النهار واستوت الشمس في راحة السماء غير ان سيدة الهواء ما برحت
ساهرة على ابنا دون ان تشكو كلاً اوتباً (ولمعري لم تخلق قلوب الامهات
لتشكي الما في حب بنها) فكانت تراه في داخل سجنه الضيق يرغي ويزيد حنقاً
ومحاول ان يتخلص من اعتقاله المضي فتارة يقاوم بمخاليه الحشبات وطوراً يبرز رأسه

او احد جناحيه من خلال العوارض ويصفر صفرة اليأس والقنوط كأنه يلتبس مخاضاً وليس من عجيب . فكانت مساعيه الباطلة تزيده غضباً وحيجاناً
مالت الشمس للمغيب ولم تر الراصدة احداً يحول في الساحة فخافت على وحيدها وادركت ان في الامر سرّاً فزادت تيقظاً . وبعد مضي قليل من الوقت وكانت قد خفّت وطأة حرارة الشمس وبسطت الاشجار ظلالها ابتداء الاولاد يخرجون ويبادرون من البيت للتقص وقد داروا حوله كالمالة . وخرجت امرأة احد الصيادين ايضاً وهي حاملة على ذراعيها طفلاً الصغير ثم قطت ووضعت بالقرب منها على الحضرة واخذت تغسل له قطع ثياب . . . صبّت الماء بالاثاء . واذا بطيف سري وخيال انساب من فوق رأسها تبعته صفعة قوية . فهلج قلب الام جزعاً ورفعت رأسها مذعورة لترى ما الامر فنظرت طيراً ضخماً اسف على وجه الارض ثم عاد نحو العلاء وقد خطف ابنها بمخاليه فوقفت دون ان تلقي الحرقه من يدها المتجمدة وقد جمد نبض الحياة في جسها فومقت الطائر هنيهة كانت على قلبها اطول من احقاب واجيال . . .

عندئذ وهي غائصة في لجة تلك الاحزان والدمع ملّ عينها عن لها ففكر صائب هز اوتار جسمها كسلك كهربائي فصعدت الى اجوائه وبادت ققتحت الققص كمن قد رشده وقبضت على فرخ الطائر بكلتا يديها وهي تنن وتصبح من صميم فؤادها ثم رفعت فوق رأسها دون ان تشعر بوخزاته التي كانت تدمي سواعدها وتحوش وجهها . ولحظت انثى العقاب ذلك منها فتوقفت عن الطيران وتمكمت ام الطفل ان ترى ابنها ما بين محالب الطائر القوي . وكأن قلبي هاتين الالدين قد تناجيا في ذلك الحزن العظيم والحسرة المحرقة فقهمت كل منهما ما يكفه قلب الاخرى وتماهدتا على شروط التسليم . فاخذت الام الطائرة تنزل قليلاً قليلاً حتى لامست الحضرة وقد تركت الطفل عليها واطلقت المرأة من يديها الفرخ الاسير وسقطت منشياً عليها قرب ابنها الذي امتلكته يد ان يشمت من لقائه

وكان اذ ذاك الصياد قائماً فسمع ضوضاء في باحة الدار فاسرع كالبرق الى بندقيته فرأى اسرته على الحضيض والعقاب تفسح في مجال طيرانها فاكان منه الان اطلق عليها سلاحه فوقعت جثة هامة تحبط بدنها بينا كان فرخها يقطع المسافات من فوق رؤوس الاشجار بطيرانه باسطاً جناحيه في مفاوز الجوى التي اشترتها له امه بدنها

يا ربي اقم قلوب الامهات وحاما من اذى في العالمين
 فهي ورد بلبيح الماطعات وهي في الدنيا عزاء للبين
 تخرج الحب لهم بالبين
 تبذل الروح لهم دوما وما هي في الحب لهم تحشى الهام
 تسهر الليل عليهم حينما امين الاقوام في الكون نيام
 وهي تنفى ان شكوا من حزن
 انظروا وهي من فوق السرير ترضع الطفل باطف وشغب
 ان بكى تبكي وان كان قري رقصت من طرب لا من كلف
 وشدت: قه ما اسدني
 اسموها اذ تناغيو تقول انت عوني في حاتي والرجا
 انت روحي وثنا قاي الليل يا صبري وعمادي والزا
 يا حيي لينا «تقبرني»
 ثم بحضني آمتا يا قسري انت كالدر فا احلى هوائك
 لك روحي لك اشهى عمري فاذا قلت لك الدنيا فذاك
 ليس في الاقوام من يذلني
 ككلمات صاغها الحب وقد عذبت في كل قلب قد شمر
 وتبدت من خان لا يحذر فقرأناها بكتوب النظر
 وويتناها بقلب فطن
 تنسم الصبح حين ان سري او اما برق الما في الاقوي
 حزها الوبد اليه ويرى دسها من لوعة المترقي
 وتغشى حيا في البدن
 فابنها ان كان في وسط البحار ماخرا او كان في عرض البلاد
 خلق القلب له بالافتكار فتاجيه وان شط البعاد
 وهي لا تأوي لمهد الوسن
 ايا المشهور بالجنس اللطيف بل بمحور المثلد ربأت المنان
 كم لهذا الجنس من قدر شريف ومقام صاعد عند الزمان
 ان أنت اعماله بالسن
 ما تصابينا جزافا بالعبا او ولنا شغنا بالافتات
 انما نكرم في ذاك اليها والذات وقلوب الواليدات
 رحمة كبرى غداة الحن
 واختام القول في مك المبر نور الان تقال الحكا
 انما الام عزاء للبشر سورة اللطف ومرآة الملا
 شرف الملق ومجد الوطن

بولس الرسول

وشهادته على قيامة السيد المسيح

بحث لاهوتي للاب ايف دي لا برار البوسبي

إنَّ من طالع اخبار العهد الجديد وما ورد فيه عن قيامة السيد المسيح تحقُّق أنَّ رسالة الخواريين شهدوا على هذا الحدث الخطير شهادتين الواحدة تاريخية مبنية على المشاعر والاختبار الحسي والاخرى لاهوتية تفوق طرد الحواس

فمن الشهادة التاريخية قولهم عن المسيح انه مات وقبر وان قبره وجد فارغاً في اليوم الثالث وانه « اراهم نفساً حياً بعد تأله يبراهين كثيرة وهو يترأى لهم مدة ٤٠ يوماً » (اعمال ١: ٣) . وانهم رآوه وسمعوه واكلوا معه ومسوا جسده حتى لم يبق لهم في قيامته ادنى ريب وامكنهم ان يشهدوا على ذلك كما شهدوا على بقية الامور الجارية في عهدهم كوجود اورشليم وملك طيباريوس قيصر وحكم يلاطوس على اليهودية

ومن الشهادة اللاهوتية امور اخرى تحقروها بالنظر العقلي وحكموا فيها حكماً حاكماً مبنياً على الايمان كقولهم انَّ المسيح قام بحالة جديدة مخالفة لحياة سائر البشر وكخروجه من القبر قبل أن يدحرج عنه الحجر وكدخوله في الملية والابواب مقفلة وكاتقائه من مكان الى آخر في طرفة العين في هيئات شتى تارة كالمسافر كما فعل مع تلميذي عمواس وتارة كبستاني كفعله مع مريم المجدل . واذا حضر بينهم ذكر لهم حياته السابقة كآثر بعد عين « هذا هو كلامي الذي كلمتكم به اذ كنت معكم » (لوقا ٢٤: ٤٤) . وهذه الشهادة كما ترى ليست من قبيل الحواس بل تفوق المعرفة البشرية لانها من قبيل حياة المجد في دار الخلود وقد اثبت ذلك القديس توما اللاهوتي حيث قال (في الخلاصة اللاهوتية في المطلب ٥٥ ف ٢) : « انَّ المسيح بعد قيامته لم يجي بحياة البشر العادية وانا عاش عيشة خالدة شبيهة بحياة تعالى »

ومتى امتاز بين الخواريين في اداء هاتين الشهادتين كليهما بولس الرسول فان رسائله المعجبة مشحونة بالآيات الثبوتية لقيامته المسيح تاريخياً والبيته للسيرة الالهية التي سارها ابن الله بعد انتصاره على الموت بحيث صارت حياته تلك مثلاً لقيامته ارواحنا واجسادنا وعروبنا لمجدنا الابدي

أما كون القديس بولس كان شاهد عين على قيامة المسيح فهو أمر لا ريب فيه وإن لم يكن بولس من الاثني عشر . لكن الرب اصطفاه بعد موته بقليل ليكون انا مختاراً وبشرب باسمه بين الامم فألحقه بتلاميذه وعلمه حقائق انجيله بروحي خاص منه ضكما ورد في رسالته الى اهل غلاطية حيث قال (١١: ١-١٢) « وأعلمكم ايها الاخوة ان الانجيل الذي بُشِّر به على يدي ليس بحسب الانسان لاني لم اتعلمه او اتعلمه من انسان بل بروحي يسوع المسيح » . ولما صعد الى اورشليم « عرض على بقية الرسل ذوي الاعتبار الانجيل الذي كرز به فاستصوبوه » (غلاطية ٢: ٢ و ١)

على ان الانجيل يتوقف خصوصاً على البشارة باعمال المسيح ولاسيما الشهادة في موته وقيامته فالتفتى اذن الامر أن يظهر المسيح لبولس كما ظهر لبقية الحواريين ليتحقق الرسول بنفسه صدق قيامة الرب من بين الاموات ويعلن بها للامم ويدافع عن صحتها حتى آخر انقاسه

وفي الحقيقة لم يضمن المسيح على بولس رسوله بان يظهر له ظهوراً يتساوى كسائر الحواريين « ليكون معهم شاهداً له في اورشليم وجميع اليهودية حتى اقاصي الارض » (اعمال ١: ٨) . وقد صرح الرسول غير مرة بهذه الرؤية التي فاز بها والتي جعلته في رتبة الرسل الاثني عشر . قال في رسالته لاهل كورنثس الاولى (١: ١) « الست انا رسولاً أما رأيت المسيح ربنا » . ولما عدّد في الفصل الخامس عشر من هذه الرسالة الذين تراءى لهم الرب بعد قيامته قال (١٥: ٣-٨) : « اني سلّمت اليكم اولاً ما سلّمته لئن المسيح مات من اجل خطايانا على ما في انكسب وانه تراءى لكيقام ثم للأحد عشر ثم تراءى لأكثرو من ٥٠٠ اخ معاً . . . ثم تراءى ليعقوب ثم لجميع الرسل وآخر الكل تراءى لي انا ايضاً كأنه لللفظ لاني انا اصغر الرسل . . . »

ولسائل يسأل هنا يا ترى متى ظهر السيد المسيح بعد قيامته لبولس وما هذه الرؤيا التي يشير اليها الرسول اذ لم ينتظم بولس الرسول في عداد الحواريين قبل صعود الرب الى السماء . . . نحيب ان هذه الرؤيا هي التي عاينها على طريق دمشق اذ كان متجهاً الى حاضرة الشام وهو بعد في ضلاله « ليضطهد كنيسة الله » (١ كور ١٥: ٩ واعمال ٩: ١-٢٠) فانه « اذ كان منطلقاً وقد قرب من دمشق أبوق حوله بنسة نور من السماء

نسقط على الارض وسمع صوتاً يقول له: شاول شاول لم تضطهدني. فقال: من انت يا رب قال: انا يسوع الذي انت تضطهده. . . . فقال وهو مرتعد منذهل: يا رب ماذا تريد أن اصنع. . . . فهذه هي الرؤيا التي فاز بها بولس وغيّرت قلبه وجعلته بعد جموحه مؤمناً فتعند « واخذ يكرز في مجامع اليهود يسوع انه هو ابن الله »

وان اعترض علينا معترض قائلًا ان هذه الرؤيا ليست كالرؤى التي حظي بها الرسل وانما كانت رؤيا خيالية كما حصل لكثيرين من القديسين في هذه الحياة الذين تراءى لهم السيد المسيح عند مجرّدهم عن الحواس. وشأن بين هذا الصنف من الرؤيا ورؤيا الرسل للمسيح بعد القيامة الذين رأوه رأي العيان وسمعوا صوته ومروا بجراحات يديه ورجليه وجنبه « واكلوا وشربوا معه بعد قيامته من بين الاموات » (اعمال ١٠: ٤١)

فالجواب على هذا الاعتراض ان رؤيا السيد المسيح للقديس بولس وان حدثت بعد صعود الرب الى السماء الا انها كانت حقيقة حية ثابتة ولنا على ذلك عدة دلائل صريحة من كتاب الاعمال ورسائل بولس نفسه: (الاول) ان القديس بولس في اخباره عن ظهور المسيح كما قلناه آتاه من رسالته الى اهل كورنتوس لا يفرز بين الرؤيا التي تألها هو من الرب ورؤى بقية الرسل بل يجعل رؤياه كرواهم . (الثاني) ان الرسول نفسه ثبت رسالته بكونه رأى المسيح كبقية الرسل: « الست رسولاً أما رأيتم المسيح ربنا » فكأنه يقول: ليس بين دعوتي ودعوة الرسل الآخرين فرق اذ رأيتم مثلهم المسيح . قلوا انه رأى المسيح عياناً في جسده الحي لا صح برهانه . (الثالث) ان الرسول بولس فاز ايضاً بروى اخرى خيالية خارجاً عن الحواس الا انه يفرز بين هذه الرؤيا وتلك ويصف كلاً منهما وصفاً مختلفاً قال في الرسالة الثانية الى اهل كورنتس (١٢: ٢) عن اختطافه الى السماء الثالثة: « أفي الجسد لست اعلم ام خارج الجسد لست اعلم » . اما ظهور المسيح له المرة الاولى فليست كذلك فانه اذ يروي قصته في اورشليم امام اليهود (اعمال ٢٢) يشهد بان السيد المسيح ظهر له وانه سمع صوته وانه ارسله لبشارة الاسم . ثم يذكر رؤيا اخرى ظهر له فيها المسيح بعد ذلك (اعمال ١٧: ٣٢ - ١٨) الا انه يصرح بأن هذه الرؤيا كانت في الجذب: « ولما رجعت الى اورشليم وكنت اصلي في الهيكل حدث لي انجذاب فرأيتُه يقول لي . . . النج » أفكان

يمكنه ان يفرز بدوع اصرح بين الرؤيتين . (الرابع) ان بقية الرمل فهموا الامر كذلك فان القديس برنابا اذ ادخل بولس بين التلاميذ (اعمال ٢٧: ٩) « اخبرهم كيف رأى بولس الرب في الطريق وانه كلمه » . (الخامس) ان القديس بولس في كل تصرفاته ومعاملاته كان يشهد لقيامه المسيح التي دعاه الله للمدافعة عنها (اعمال ١١: ٢٣) . ولما قام امام الحاكم الروماني فسستوس لم يفهم هذا من امره غير انه يشهد « عن رجل اسمه يسوع قد مات ويدعى بولس انه حي » (اعمال ١٩: ٢٥) - -

فلا يبقى بعد ذلك ريب بأن بولس الرسول شهد كمائر التلامذة الاثني عشر على قيامة المسيح وانه شاهد عياني رأى الرب وسمعه مثاهم وتحقق بنوع حتي قضية قيامته من بين الاموات

*

واذ قد اثبتنا القسم الاول مما تحريتنا بيانه علم الآن بين الشهادة اللاهوتية التي بناسا القديس بولس على الشهادة الاولى الاختيارية . وهذه الشهادة الاخرى اسمى واشرف من شهادة الحواس وبموجبها بين الرسول ان قيامة المسيح مثال قيامة نفوسنا من الخطيئة التي استوجبت الموت واجسادنا ثم انها رمز من المجد السماوي الذي ربحه السيد المسيح لنفوسنا واجسادنا بعد تقي جنسنا من دار الخلود . وهذا ما اراده الرسول بقوله (١ كور ١٥: ١٧) : « ان كان المسيح لم يقيم فايما نكم باطل واتم بعد في خطايكم »

وبيناك للنفاية الاولى اعني ان قيامة المسيح اشارة الى نجاةنا من خطيئة آدم لتعيش للنعمة فان القديس بولس يذكر قضية ثابتة في الاسفار المقدسة وهي ان الله اقام السيد المسيح بدلا من الجسد الاول فاصلح ذاك بموته وقيامته ما افسده هذا . قال في رسالته الى الرومانيين (١٥: ٥-١٨) « ان يكن بسبب زلة واحد قد مات الكثيرون فبالأحرى كثيرا وفرت نعمة الله وعطيته للكثيرين بالنعمة التي لانسان واحد هو يسوع المسيح . . . فاذا انما بركة واحد كان على جميع الناس القضاء كذلك ببر واحد يكون لجميع الناس تبرير الحياة لانه كما انه بعبية انسان واحد يجعل الكثيرون خطاة كذلك بطاعة واحد يجعل الكثيرون ابرارا »

وقد كان الله عز وجل بسبب خطيئة الجسد الأول حكم على الناس اجمعين بالموت الزموني وجعله كرمز عن الموت الروحي وكما ان موت النفس كان مخلداً كذلك كان موت الجسد بلا رجاء. القيامة قال الرسول (رو ١٥: ١٢) « كما ان الخطيئة دخلت بانسان واحد الى العالم وبالخطيئة الموت فهكذا اجتاز الموت الى جميع الناس »

ومن ثم ان كان المسيح هو آدم الجديد بقيامته من بين الاموات غلب الموت فكون علامة غلبته الاكيدة اثباتاً نجوياً من موت النفس والجسد معاً . وعلى رأي الرسول ليس وسطاً بين هذين الامرين لما ان المسيح لم يقيم . ولما ان يقوم الجسد البشري كله مع المسيح بعد نحو خطيئة آدم . قال في رسالته الاولى الى اهل كورنثس (١٢: ١٥) « فان كان المسيح يُكرز به انه قد قام من بين الاموات فكيف يقول قوم يبتكم بعدم قيامة الاموات »

الا انه لا ريب في قيامة المسيح كما يشهد على ذلك التاريخ فاذن لا بُد من القول باثبات قيامة تلك السَّنة التي بموجبها حكم علينا بموت النفس والجسد معاً . قال الرسول في رسالته الى اهل كورنثس (١٤: ٢) « وبما الصلح الذي كان علينا ... واخذه من الوسط وسَّره في الصليب » فتج من ذلك مناقضة تامة بين عمل آدم الاول وادم الجديد . قال الرسول في رسالته الى اهل كورنثس الاولى (١٥: ٢١-٢٣) : « لانه بما ان الموت بانسان فبانسان ايضاً قيامة الاموات فكما في آدم يموت الجميع كذلك في المسيح سيُحيا الجميع كل واحد في رتبته . المسيح على انه باكورة ثم الذين للمسيح عند مجيئه »

وهذا القول يكرره بولس مراراً في رسائله فن ذلك قوله في رسالته الاولى الى اهل تسالونيكي (١٣: ٤) : « فاما ان كنا نؤمن ان يسوع قد مات ثم قام . فكذلك سيُحضر الله الراقيين يسوع معه » . وفي رسالته الى الرومانيين (١١: ٨) . « وان كان روح الذي اقتام يسوع من بين الاموات خالاً فيكم فالذي اقام المسيح من بين الاموات يحيي ايضاً اجسادكم للثانية من اجل ورحمة الحال فيكم » . وذلك لان حال الجسد هي كحال الرأس وكما ان المسيح هو الرأس الذي اقامه الله من بين الاموات فكذلك ينبغي للجسد ان ينال القيامة معه . وهذا ما بينه الرسول في رسالته الى اهل افسس حيث قال (١: ٢٢-٢٣) : « ان الله جعل المسيح « رأساً فوق الجميع للكنيسة

التي هي جسده وملء الذي يملا الجميع في كل شيء... فحين كنّا امواتاً بالزلات
احياناً مع المسيح... واقامنا معه واجلسنا معه في السماويات»

ولأننا نجونا بموت المسيح وقيامته من الموت الابدي في اجسادنا وتقوسنا فيأمرنا
الرسول ان نباشر حياة جديدة مع المسيح في محبة الله الفاتكة الطيبة. قال في رسالته
الثانية الى اهل كورنتس (١٥: ٥): «وانعامات المسيح عن الجميع لكي لا يحيا الاحياء.
لانتهم فيها بعد بل للنفي مات وقام لاجلهم». وقد بدأ الرسول بنفسه ليكون مثال
هذه الحياة السامية حيث قال (غلاطية ٢: ٢٠): «وانا حي لا انا بل المسيح في وما
لي من الحياة في الجسد انا حي به في الايمان بابن الله الذي احبني وبذل نفسه لاجلي». وفي
رسالته الى الرومانيين يبين لهم ان هذا مختصر الحياة المسيحية. قال (١: ٣-٥):
«اتجهلون ان كل من اصطبغ مئاً في يسوع المسيح اصطبغ في موته فدُقنا معه في الموت
حتى اننا كما اقيم المسيح من بين الاموات بمجد الاب كذلك نسلك نحن ايضا في جدة
الحياة لأننا اذا كنّا قد غُرسنا معه على شبه موته فنكون على شبه قيامته ايضا». ومن
ثم يحضّر اهل كولتي على هذه الحياة الشرفية (١: ٣-٤): «اذن ان كنتم قد قتم
مع المسيح فابتغوا ما هو فوق حيث المسيح جالس عن يمين الله. إفطنوا لما هو فوق لا
لما هو على الارض فانكم قد متم وحياتكم مسترة مع المسيح في الله. ومتى ظهر
المسيح الذي هو حياتنا فاتم ايضا تظهرون حينئذ معه في المجد»

وفي قول بولس الرسول «تظهرون حينئذ معه في المجد» اشارة الى سر آخر ترمز
اليه قيامة المسيح على حسب تعليمه اعني قيامة اجسادنا في اليوم الاخير بعد نجاتنا من
الخطيئة والموت الروحي. وهذه الناية الاخرى من قيامة الرب

وذلك ان جسد المسيح لم يقم من الموت في حالة الضعف والالم قابلاً للاوجاع
والموت كما كان قبل وفاته ولم يد الى حياة شبيهة بحياة الموتي الذين احياهم كلعازر او
ابنة يائير او ابن ارملة نعيم بل فاز جسدهُ بشبه خواص نفسه المجدة وتكيف
بكيفيات روحية عجيبه. منها «السرعة» التي بموجبها كان يسير مسير البق فيظهر في
يوم واحد في اسكّة متعددة منتقلاً اليها بانخ من طرفه العين. ومنها «الطاقة» التي
جعلت المسيح قادراً على الخروج من القبر دون ان يدحرج الحجر وعلى النفوذ في
العتية والابواب مقفلة. ومنها «البها» الذي كان يجلس شخصه باضواء متيرة توتر

في قلوب الناظرين وهو النور الذي « ابرق حول بولس » عند ظهور المسيح له في طريق دمشق (اعمال ٩: ٣) . ومنها ايضا « عصته من الموت والوجع » بحيث لا يمكن المسيح بعد قيامته ان يصيبه ألم او يفسد جسده بالموت كما قال بولس في رسالته الى اهل رومية (١٠: ٦) : « اذ نعلم ان المسيح من بعد ان اقيم من بين الاموات لا يموت ايضا . لا يسود عليه الموت من بعد »

اما البدا المحي لجسد المسيح بعد قيامته فان الرسول لا يدعوه نقلاً بل روحاً دلالة على الحياة السامية التي يحيا بها المسيح وهي حياة تفوق طور حياة البشر العادية . قال بولس في رسالته الاولى الى اهل كورنثس (١٥: ٤٢ - ٤٧) : « جعل الانسان الاول آدم نفساً حية وآدم الاخر روحاً حية ولكن لم يكن الروحاني اولاً بل الحيواني وبعد ذلك الروحاني . الانسان الاول من الارض ارضي والا انسان الثاني من السماء سماوي »

ولما كان المسيح كما سبق قد جعله الله بمثابة آدم الاب الاول اقتضى ان الذين يعمتون في المسيح يقومون ايضا مثله اعني في حالة جسده الممجّد لتكون الاعضاء في حالة الرأس . وقد نبّه الرسول الى ذلك بقوله في الكلام التابع للنص المذكور : « على مثال الارضي يكون الارضيون وعلى مثال السماوي يكون السماويون وكما لبنا صورة الارضي كذلك ستلبس صورة السماوي » . وعليه فان قيامة المؤمنين في اليوم الاخير لا تكون « في نفس حية » بل « في روح حي » فيكون « الزرع فساد والقيامة بغير فساد . الزرع بهوان والقيامة بمجد . الزرع بضعف والقيامة بقوة يُزرع جسد حيواني ويقوم جسد روحاني » ومن ثم سيقوم المختار في يوم الدين بجسد خالد غير قابل للاوجاع لطيف سريع مضي كما كان جسد المسيح بعد قيامته من القبر . وذلك لان الرب « سيقدر جسد تواضعنا ليكون على صورة جسد مجده »

*

قدرى من كل هذه الادلة ان بولس الرسول لم يتبر فقط قيامة السيد المسيح كحقيقة تاريخية ثبتت لديه برؤيا خصوصية ظهر له فيها المسيح كما ظهر لآخرته الرسل بل بعدها ايضا كمقيدة لاهوتية يوقف عليها بشهادة الايمان وما هذه المقيدة الا كون المسيح بعد ان فكّ الجنس البشري من رقة الخطيئة والموت رشّهم حياة النعمة ثم

من بعدما للقيامة الجيدة التي تجعل اجسادهم في يوم الدين شبيهة بجسد المسيح في
خواصه العجيبة بعد قيامته
وقد اختصر الرسول كل ايماننا في هذه الالفاظ الوجيزة الجامعة وهي قوله: اعترف
بقيامه يسوع فتخلص قال في رسالته الى اهل رومية (١٠: ٩) « لانك ان اعترفت
بفمك بالرب يسوع وآمنت بقلبك ان الله قد اقامه من بين الاموات فانك تخلص »

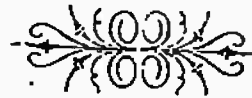
قصيدة

في قيامة ربنا وفادينا يسوع المسيح

من نظم سيادة المنسيور يوسف اللم النائب الاسقفي

قام المسيح فيا بُشرى قيامته	سيري بذا اليوم ابهى من غزائه
بتسا ليالي وائاما تواملنا	من صبحك اليوم بشرأ من اسره
ظن البُغاة الألى فازوا بمطمعهم	بان ذا الفوز ممتد لنصايته
قالوا استرحنا ونسا ملء اعيننا	وقد اخذنا احتياطاً من ضلاله
قام ذا اليوم يخزي من به عبثوا	ولا فرار لهم من وجه سطوته
وراح ذاك الصفا يعدو بلا وجل	عدواً حثيثاً سرياً نحو اخوته
نشولن من طوب نشوان من ظننهم	كأنه الفارس المجلي بساحته
كذا النساء سرين اليوم من فرح	يسرن بالبرق اذ يسري بجثثه
هياً الى القبر سالوا عنه مختركم	قوماً من الجند رمم في حراسه
هياً الى القبر سالوا فوقه حجراً	منكم ترسخ خوفاً من احيائه
هي الحقيقة لا تنفك ظافرة	رجفل البطل مأسود بفوته
قد تم ما قيل واعتدوه عن سفيه	يا ناقضاً هيكلاً خذ في بنائه
قد كان يونان بطن الحوت مضجماً	فما د ثالث يوم في سلامته
قولوا لذا الحيل كفوا عن مقاتلكم	قد قام من ايس عطى غير آيته
فوق الصليب طلبتم منه معجزة	نجاته كالألى انجي بقوته

فهاكم اليوم ما رمت بطلبكم
قام المسيح وقد أدت شهادته
إن الملائكة أدت حول مضجعه
كذا الجوامد في ذا الأمر قد شهدت
سارا جواسيكم سالوا عاشائكم
وسائلوا العازر المنثور من جدث
سر القيامة قد جلّت دلالة
هذه قيامة فادينا لنا وضعت
فيها الرجاء الذي يحي عواطفنا
وكيف نسمع في الدنيا وسيدنا
ميا اتبعوني على هذا الطريق ولا
مجد القيامة ينسينا تأله
بالامس قد كان مخفوقا باغذية
واليوم قد قام معترّا ومنصرّا
قد مات طوعا وقام اليوم مزدريا
بموته قد ارانا انه بشر
ومن تجدد من عذرا بلا رجل
وصار انصاره من بعد موته
وعاد اعداؤه من بعد بشته
سبحان من لحده هده ليعته
هذي تدابير من تنذك صاغرة
وخبروا من اردتم عن اجابته
كل الشواهد تاكيدا بعته
قد قام ليس هنا فانوا لجزرة
والصخر زجر صوتا من ضخامته
وسائلوا الكمل عن مجلى قيامته
وقد رأيت به مصداق قدرته
حتى غدا الصبح ادنى من دلالة
اقوى عماد يقوى ركن يعته
ودونها عشا ممنا بدعوته
على الصليب يتادينا لقدوته
تبنوا صراطا سواه في استقامته
وعبرة الامر تبدو في نهايته
منها الموان اعلى اعلى منصته
ومجده ملا الدنيا بهجته
بالموت والموت ميا بسطوة
واليرم لاهوته باد بنهضته
لا بدع أن قام من تلقا ارادته
يتاصبون النسايا في محبته
طير على رؤسهم من سر خطته
سبحان من قبره نشر لأمته
كل الشوامخ اقولوا بحكته



المخطوطات العربية في خزانة كليتنا الشرقية

للأب لويس شيخو اليسوعي (تابع)

اعمال الآباء (تابع المنفعة ١٠٦٦ من السنة السابقة)

(العدد ٥٤) كتاب مجلد برق ابيض طوله ٢٢ س ونصف وعرضه ١٧ س عدد صفحاته ١٢٧ وفي الصفحة ٢٥ سطراً مكتوب بخط ناعم جلي وجبر اسود الأ فصوله وقطعه فانها بجبر احمر وعلى هوامشه حواش. يحتوي ثلاثة تأليف: الأول (ص ١-٦١) فلسفة القديس يوحنا الدمشقي مع رسالته الى توما اسقف مايوما (ميرمة) وهو نفس الكتاب الموصوف سابقاً في العدد ٤٩ والتعريب واحد. الثاني (ص ٦٥-١٢٢) كتاب في الايساغوجي اي مدخل النطق. والثالث (ص ١٢٧-١٢٩) رسالة منح الوهاب بالرجز. والتأليفان الاخيران فزجل وصفهما مع كتب الفلاسفة. اما تاريخ هذه النسخة فمحو ويظهر من ورقها وخطها انها من القرن السابع عشر يبع هذه السنة في بيروت

(العدد ٥٥) كتاب صغير الحجم ضخم مجلد بخشب وجلد طوله ١٥ سنتراً ونصف في عرض ١٠ س وسك ٩ س صفحاته ٥٨٩ صفحة مكتوب على ورق صفيق بخط نسخي مشرق بحرف اسود في المتن احمر في الفصول والنقط وهو غفل من التاريخ الا انه يستدل من ورقه وكتابته انه من القرن الخامس عشر او السادس عشر والكتاب مجموع عدة مقالات دينية لبولس الراهب اسقف صيدا الاطاعي وبراسيموس رئيس دير سيمان المصري وتيموثاوس الجاثليق وسعيد ابن بطريق يأتي وصفها في باب انكبة الكنسين. والثالث الاخير من الكتاب يحتوي مقالات للقديس يوحنا الدمشقي. الاولى منها (ص ٣٩١-٥١٩) رد على مقالة اليعقوبيين اولها « ان الحيد ليس يجيد ان لم يكن على ما ينبغي » وهي المقالة التي ورد ذكرها في العدد ٢٨ من الصفحة ٣٠٩-٣١١ (راجع المشرق ٧: ١٠٧١) = الثانية (ص ٥١٩-٥٢٥) « في الاشياء التي تقال وفي التي يعتاص التكلم فيها وفي الاشياء المعروفة والتي تحتجز المعرفة بها هلاً عن كتابه في الامانة المستتية اعماله اليونانية (مين ج ٩١ ص ٧٩١-٧٩٣) = الثالثة (ص

٥٢٥-٥٦٧) مقالة له في الثالث الاقدس اولها « نؤمن اذاً بالاله واحد رناسة واحدة عديّة ان تكون مبتدئة . . اطلبها في اصلها اليوناني (مين ج ٩٤ ص ٨٠٧-٨٣٤) = الرابعة (ص ٥٦٧-٥٨١) مقالة في الطبيعتين وهي التي مرّ ايضاً وصفها (في العدد ٢٨ في الصفحة ٣٦٢-٣٦٦) = الخامسة (ص ٥٨١=٥٨٩) مقالة وجيزة في الاقنوم تجدها في الصفحة ٣٧٥ من العدد ٢٨ . وجاء في آخر الكتاب بخط احدث « وفقاً مؤبداً برسم اخوّة الرهبان القانونيين المكيين بدير مار يوحنا الشوير » والكتاب بيع في بيروت السنة ١٩٠٤ ومنه نسخة أخرى شبيهة به من عدّة وجوه في ايدي حضرة الاب قسطنطين باشا الا انها غير كاملة ابتاعها من بيت الصمص في بيروت

(العدد ٥٦) كتاب مجلّد تجليداً شرقياً بنقوش على الجلد . طوله ٢٢ س في عرض ١٦ س عدد صفحاته ١٤٠ وفي الصفحة ١٩ سطراً كتب منذ نحو خمسين سنة بقلم كنسيّ جليّ وجبرين اسود فاحمر . والكتاب « برسم فضل الله صروف » بيع حديثاً في بيروت . اما مضمونه فهو مشروح في اوله حيث ورد ما نصّه :

« كتاب البرهان في تثبيت الايمان وهو لابن القديس صغرونيوس المكنّى بغم المسيح ارسله الى رومية في امانة الجامع السّنة المقدّسة . وانما ذكرّته بجامع لانه انتقل من هذا العالم قبل ان يصير المجمع السابع ترجمه من اللغة اليونانية الى اللغة العربية الثامن مبداه بن الفضل بن مبداه الطران الانطاكي لطلب الاجر والثواب وهو ٢٨ باباً »

فقرى لنّ هذا الكتاب هو عين التأليف الذي مرّ وصفه في العدد ٢٨ (اطلب الشرق . ١٠٧١:٧) وكنا هناك رجحنا كونه قريباً لمبداه بن الفضل الانطاكي . وهذه النسخة تزيل الشك . لا بل وجدنا اسه في سياق الكلام في النسخة الموصوفة سابقاً . (مثلاً في الصفحة ١٩١) وللمعرب شروح سنة اضافها الى عمل القديس صغرونيوس . والكتاب غاية في الاقادة يستحقّ ان يُنشر بالطبع فضلاً عن كونه اثرًا لاحد آباء الكنيسة المحدثين . وعند حضرة الاب الياس بطارخ الرومي المكي في القدس الشريف نسخة منه في يتيه ان ينشرها فنعم ما يفعل

(العدد ٥٧) كتاب مجلّد مجلّد عتيق ومتملّف بغلاف ازرق غليظ طوله ٢٤ س وعرضه ١٦ س صفحاته ٣٤٦ ويطور الصفحة ٢١ كتب بخط كنسيّ نصير بجبر احمر في الفصول واسود في النص . بيع في بيروت في اواخر السنة ١٩٠٤ وعُتواه

محتوى العدد ٤٢ اعني كتاب سلم الفضائل للقديس يوحنا كليماكوس ألا انه أكل منه فإن في أوله مقدمة قد سقطت من تلك النسخة يقرأ في صدرها « كتاب سلم الفضائل العالية الشرفة ودرج المصاعد السامية النيفة تأليف ايونا الجليل في القديسين الابا يوحنا رئيس دير طورسينا » ثم يليه فهرس الكتاب وذكر الدرجات الثلاث التي يتوصل بها المسيحي الى اقصى الكمال . وفي الصفحة ٣٢٠ رسالة القديس المروفة برسالة الراعي لوصفه فيها مناقب الرعاة والرؤساء . وهي تأمة . في آخرها (ص ٣٤٦) ما نغته :
« علته يده الفانية البد المغير الضيف الراجي عنور يبع بطرس ولد سليمان مافي قاطن مدينة بيروت حالاً والجلي اصلًا وذلك بتلويح سنة ١٧٩٦ مسيحية في ٢٥ خات من شهر غورز المبارك »

(العدد ٥٨) كتاب حديث انكابة حديث التجليد مجلد وقاش اسودين طوله ٢٥ س ونصف وعرضه ٢٠ س صفحاته ٣٥٣ لكل صفحة ٢٢ سطرًا نقل في رومية العظمى عن نسخة خطية من مكتبة القاتيكان عددها بين المخطوطات العربية ١٠١ واسم هذا الكتاب « اعتراف الاباء » جمع فيه مؤلفه المجهول شهادات الآباء وبطاركة الكنيسة الاسكندرية القبطية في سر التالوث الاقدس وتحميد الله الكلمة وفي الاتحاد . وانكتاب معرب من القبطية ينتهي به صاحبهُ الى عهد البطريرك السادس والستين اخسطودولوس التوفي سنة ١٠٦٩ لليلاد . وفي هذا المجموع شهادات من الكبة الكنسين الاولين كارستاس تلميذ الرسل واغناطيوس النوري وايرناتوس واغريغوريوس اسقف الارمن وغيرهم وكأن بالمولف يريد ان يدعم بقوالهم بدعة اليعقوبية لكنه لم يضعهم شهادتهم . وغاية ما يؤخذ من كلامهم ان للسيح طليعتين قائمتين في اقنوم واحد الهي

٦ جابر القديسين ومواعظ

(العدد ٥٩) كتاب كبير الحجم مجلد حديثاً مجلد وقاش اسودين طوله ٣٣ س وعرضه ٢٢ س صفحاته ٤٨٢ صفحة وفي كل صفحة ٢٠ سطرًا . وهو مكتوب بحرف نسخي غليظ كمادة نصارى مصر . بيع في ماردين سنة ١٨٩٥ قد سقط من أوله خمس او ست صفحات . وفي آخره :

« انه فرغ منه يوم الثلاث المبارك من شهر توت سنة ١٤٥٦ للشهداء الاطهار (اعني سنة ٧٣٧١ لليلاد) . . . والتاسخ المغير المسكين الدليل (كذا) ابيدروس بشارة مؤدب الاطفال بمدينة

اسيوط يمتو (كذا) جانبها الخاطئة تحت اقدام كلن قري في هذا الكتاب الطاهر . . .
 واسم الكتاب يُرى في آخره عنوانه « ميامر الاعياد السيديّة » وهو يتضمّن ثلاثين
 ميسراً او عظةً تُقرأ في اعياد السنة عند الاقباط . اولها ميسر ناقص في بشارة العذراء .
 لم نعرف كاتبه . ثمّ (ص ٥) ميسر ثان في البشارة للقدّيس مار اسحاق . يليه (ص
 ١٨) مدحة للسيدة الطاهرة . ثمّ (ص ٢٤) ميسر ثالث في البشارة لبولس البوشي .
 ثمّ ستة ميامر في عيد ميلاد الرب . للقدّيس غريغوريوس الثاولوغوس (ص ٤٧)
 وميران للقدّيس يوحنا في الذهب (٦٨ و ١٢٧) ولسار اسحاق (٨٣) والقدّيس
 ايفانيوس في مدح السيدة مريم ثاني عيد الميلاد (١١٣) وللقس بولس البوشي (١٣٦)
 ثمّ عظة للقدّيس كيرلس الاسكندري في خزانة الرب ودخوله الهيكل (١٥٨) يليها
 (١٦٨) صلاة لعيد الغطاس . ثمّ ستة ميامر في عيد الغطاس او الدنح ثلاثة منها
 للقدّيس يوحنا في الذهب (١٧٣ و ١٨٦ و ٢١٣) وميسر للقدّيس باسيليوس يحض على
 اخذ المعمودية (١٩٣) ثمّ ميسر خاص لبض الآباء (٢٢٤) وميسر سادس لبولس
 البوشي (٢٣٩) مع تفصيلاً على الماء ليله الغطاس (٢٥٠) ثمّ ميران لدخول
 المسيح في الهيكل احدهما « للقدّيس يعقوب اسقف سروج » (ص ٢٦٠) والآخر
 « للقدّيس كيرلس بطريرك القدس » (ص ٢٨١) ثمّ ميسر للقس بولس البوشي في قيامة
 الرب (٣٢٠) في اثره (٣٥١) ميسر ليوحنا في الذهب « على توما التلميذ يقرأ يوم الأحد
 الجديد » ثمّ ثلاثة ميامر في صعود الرب الى السماء اثنان (٣٦١ و ٣٧٢) وبعض
 الاباء ، والثالث (٣٨٧) لبولس البوشي . ثمّ اربعة ميامر في العنصرة للقدّيس يوحنا في
 الذهب (٤٠١) وميران للقدّيس اثناسيوس الاسكندري (٤٠٨ و ٤١٤) ولبولس
 البوشي (٤٣٤) وفي الاخير ميسر لار افرام على تجلي السيد المسيح يُقرأ في ١٣ مسري
 (٤٧٠-٤٨١)

(المدد ٦٠) كتاب مجلّد بجلد اسود عتيق طوله ٢١ س في عرض ١٤ س
 ناقص الاول والاخر كما سقط بعض صفحات من وسطه . وصفحاته ٧٤٤ عدداً وفي
 الصفحة ٢٠ سطراً مكتوب بخط كنسي قديم بحبر اسود في المتن احمر في الفصول وفي بعض
 التفسير . والكتاب لا تاريخ له يظهر من ورقه وكتابه انه من القرن السادس عشر
 وقد اصابه الماء فآثر به وبما بعض الفاظه يبع في حصى سنة ١٩٠٣ وهذا الكتاب

عجم واحد وخمسين ميلاً تُقرأ في اعياد السنة جدولها في اول الكتاب بقلم حديث وقد سقط من اوله ثلاثة ميامر . وبدايته في ميصر يُذكر فيه شيء من اعمال القديس سفرونيوس البطريك . ثم يليه (ص ٢٥-١٨) قطعة تاريخية ذهب اولها وآخرها فيها مختصر تاريخ المسيح واخبار الكنيسة الى ايام قسطنطين . ثم (ص ٥١-٥٦) قطعة من ميصر لعيد الصليب . ثم (٥٧) مديح القديس نيقولاوس « للفيلسوف الواحد عبد الله بن الفضل بن عبد الله » ثم (٥٩) مديح ثان فيه قاله القديس إندراوس رئيس اساقفة اقريطش ثم (٧٠) ميصر للقديس يوحنا في الذهب « على الذين يتخلّفون عن القداسات وعن المائدة الطاهرة » ثم (١٢٣) ميصر القديس باسيليوس في الصوم . ثم (١٣٥) ميصر القديس اثاناسيوس الاسكندري في العذاري العشر . ثم (١٥٣) للقديس يوحنا في الذهب في قطع هامة يوحنا . ثم (١٦٠) ميصر في بشارة زكريا يوحنا لم يذكر صاحبه . ثم (١٦٣) ميصر « للقديس يوحنا الدمشقي في مولد مرقريم » يفتح اوله بلفظتين سرانيتين بالقلم الملكي (ح ٩٦ ح ١) ثم (١٨٦) ميصر لمار اسحاق « في تبشير والدة الالهة الكلي قدسها مرقريم البتول » . ثم (١٩٣) للقديس يوحنا في الذهب في العازر ونشوره من بين الاموات . ثم (١٩٩) للقديس ايغانيوس في احد الثمانين . ثم اربعة ميامر للذهبي الفم في التينة اليابسة للاثنتين الكبير (٢١٢) وفي العشر العذاري للثلاثا . الكبير (٢١٩) وفي تسليم يهوذا وفي النصح واخذ الاسرار للاباء الكبير (٢٣٠) وفي صلاة المسيح في البستان للجمعة الكبيرة (٢٤٩) ثم (٢٥٧) ميصر للقديس ايغانيوس في دفن جسد ربنا واتخاذ نفسه الى الينوس للبت الكبير . ثم ميمران للذهبي فم في النصح المقدس (٢٨٠ و ٢٨٧) يليها ميصر ثالث فيه (٢٩٣) لبعض الاباء القديسين . ثم ميمران للاحد الجديد للذهبي الفم (٢٩٧) وللقدّيس غريغوريوس الثاولوغس مع ذكر القديس ماما (٣٠٧) ثم ميمران (٣١٩ و ٣٢٦) في صمود الرب الى السماء ثم (٣٢٨) ميصر للقديس غريغوريوس الثاولوغس في العنصرة . ثم (٣٤٧) ميصر للذهبي الفم لمولد يوحنا المعمدان . ثم (٣٥٢) رسالة « اينا الكبير ديونيسيوس الى تيموثاوس الرسول » . . . من اجل شهادة الرسولين القديسين بطرس وبولس بمدينة رومية « وهي مصنوعة » . ثم (٣٦٢) للقديس يوحنا الدمشقي « في تجلي الرب على طور تابور » . ثم ثلاثة ميامر في رقاد والدة الله

مريم العذرا منها ميسران للقديس اندراوس الاقريطشي (٣٩١ و ٤٠٤) وميسر ثالث
 للقديس ايغانيوس (٤١٧) وقد نشرنا أول هذه الثلاثة الميامر في المشرق (٤١٢:٧) -
 (٤١٨) ثم ثلاثة ميامر للقديس غريغوريوس الثاولوغس في ميلاد الرب (٤٤٣ و ٤٥٨)
 وفي « الدفح المنير » (٤٧٥) ثم ميسران في دخول المسيح الهيكل للقديس صفرونيوس
 بطريرك اورشليم (٤٩٣) « وللقديس يعقوب اسقف سروج » (٥١٧) ثم (٥٣١) ميسر
 لقزما البطريق الجليل قولاً في عودة جسم الجليل في القديسين يوحنا في الذهب ٠٠ من
 مدينة قورماتة الى المدينة المتسلكة وذلك في ٢٧ من ك ٢ ثم (٥٤٧) ميسر للقديس
 باسيليوس ليوم الاثنين أول الصوم ٠ وله (٥٦٣) مذيغ في الاربعين شاهداً ٠ ثم ستة
 ميامر لآحاد الصوم ٠ فالأول للقديس متوديرس بطريرك القسطنطينية (٥٨٠) والثاني في
 الصوم (٥٨٥) والثالث في الابن الشاطر (٦٠٠) وكلاهما ليوحنا في الذهب والاخير يفتح
 (٦٣٦) والرابع (٦٣٦) ثاودورس اسقف حران في القمار والغريسي ٠
 والحامس للذهبي الفهم (٦٦٣) والسادس (٦٨٥) للقديس ثاوذولوس القيس على الذي
 وقع بين اللصوص ٠ ثم (٦٩٣) ميسر على صلاة المسيح في البستان للقديس يوحنا في
 الذهب ٠ ثم (٧٠٩) ميسر له في قول المسيح هذا هو جسدي وهذا هو دمي للخميس
 انكبيد ٠ وفي آخره (٧٢٩-٧٤٤) مجموع من اقوال الاباء.

مطبوعات شرقية جديدة

كتاب المطر

لاني زيد سعيد بن اوس الاتصاري

طبع في المطبعة الكاثوليكية في بيروت (١٩٠٥ م ٢٤)

هو الكتاب الذي نشر تباعاً في أعداد السنة الجارية من المشرق طبعناه على حدة

واضفنا اليه فهرساً لقرداته (ياع بقرنك)

TEXTE ZUR ARABISCHEN LEXIKOGRAPHIE, nach Handsch. herausg.
 von Dr. August Haffner Privatdocent an der. K. K. Univ. Wien,
 Leipzig, 1905, S. S. XIV+73+328

الكثر الثوري في اللسان العربي

هذا الكتاب من ثمار معاني احد اصدقائنا جناب الدكتور اوغست هفتر تريل

كأيتنا سابقاً جمع فيه ثلاثة آثار لغوية قديمة أولها كتاب القلب والإبدال لابي يوسف يعقوب بن اسحاق السكيت صاحب كتاب الالفاظ الذي عُنينا بنشره ثم كتابان للاصمعي وهما كتاب الابل وكتاب الانسان . وقد نقل حضرة الدكتور هذه الطُرف من نسخ مخطوطة وجدناها في الاستانة المليّة وثبّتة فنشرهما مضبوطةً بالشكل الكامل كما في اصلها وقابلها مع نسخ غيرها وراجع قسماً كبيراً من للطبوعات اللغوية لفتح مغلقاتها وحلّها بثلاثة فهارس تقرب طلب موادها مع حسن طبع الكتاب بحرف مطبعتنا الممتازة . وافضل هذه التأليف الثلاثة أولها لابن السكيت ذكر فيه الالفاظ المتجانسة المعنى المختلفة في بعض حروفها وقسمها ابواباً متعددة كباب النون واللام في سُدُومٍ وسُدُولٍ وهَتَلٍ وهَتَنٍ ودَحِنٍ ودَحَلٍ وكَبَابِ الباء والميم في أَرَبَدٍ وأَرَمَدٍ وَرُجَبَةٍ وَرُجَمَةٍ الى غير ذلك من الفصول التي تُفيد درس تركيب اللغة . امّا كتابا الانسان والابل فانّ الاصمعي جمع فيها كل ما لمكنه من الالفاظ الخاصّة بأعضاء الابل والانسان من الرأس الى القدم مع ذكر اشياء كثيرة من احوالهما . وكل ذلك مشفوع بآيات لقدماء الشعراء . ثمّ لا يبقى شبهة في فصاحة الالفاظ على طريقة كتاب المحصّص لابن سيده . فلا يسعنا الاّ شكر الدكتور هفتر على نشره هذه المدفوعات متنين لكتابه كل رواج بين ادباء الشرق ومشرقي الغرب

كتاب تنوير الازدهان

في علم حياة الحيوان والانسان .

تأليف الدكتور بشاره زلزّل الجزء الثاني من المجلد الاول (٥٧-١٣٠) طبع في الاسكندرية

يتابع جناب الدكتور النطاسي بشاره زلزّل بحثه في علم حياة الحيوان والانسان الذي سبق لنا وصف جزئه الأول (ص ٤٣) وفي هذا القسم اربعة فصول تشتمل على عدّة أبحاث في كيفية نموّ البنية الحيوانية وترقيتها من المادّة الاصلية المعروقة بالبروتوبلازما الى كمال الاعضاء وتكاثفها وتناسبها وتدرّج بنائها ومنافعها حسب مراتب الحي . ومن المطالب المهمة في هذا الجزء نظر المؤلف في نشو الحيوان وترتيب الحيوانات . ثمّ يقرده سياق الكلام الى مبحث فلسفي غاية في الخطر ألا وهو مذهب التحول فعرض بدقّة وصراحة مذهبي لمرك ودروين دون ان يبدي حتى الآن فيها رأياً ونحن لا نشك انّ الدكتور زلزّل يجري في تربيها مجرى العلماء الأثبت الذين مع تسليمهم

بالقراءة بين الاصناف يقولون بثبوت الانواع منذ كونها الخالق على الاقل بين المواليد الثلاثة بحيث لا يستطيع الجماد ان يترقى الى حياة النبات ولا النبات الى حياة الحيوان الاعجم ولا الحيوان الاعجم الى رتبة الانسان الناطق . وقد صدق المؤلف في قوله (ص ١١٠) بأن مذهب التحول ليس بجديد سبق اليها بعض من مشاهير الاقدمين . ألا ان رأيه لم يحظ بقبول كما لا يصيب بتصيب فاتر قول لمرك ودروين واشياعهما

ديوان ابي تمام الطائي

نُشر الناقلة النثرية ووقف على طبعه محي الدين الحباط . وقد طبع بخاتمة
والترام عند جمال (ص ٥١٦)

غني عن القول ما لابي تمام من الشهرة والاسم الطيب . ولو لم يكن له من الفضل الا جملة لديوان الحليمة لاستحق شكر الادباء على مدى الاعصار . الا انه نفع شاعرا متفقا جمع بين مائة الاسلوب وحن سبك الالفاظ وابتكار المعاني مع سواد المدارك والترفع عن كل كلام بذي بحيث غد في مقدمة فحول شعراء زمانه لا يجاريه في مضمار الشعر الا بعض الافراد كالبحتري والمتين والبي العملاء المرعي . فلا غرو ان يتهافت الادباء في درس شعره ويتشكروا بكثير من اياته . وكان طبع اولها في المطبعة الوهبة في مصر السنة ١٢٩٢ (١٨٧٥) طبعة ينقصها كثير من اسباب النكمال . ثم طبع في بيروت بنقطة لطف الله الزهار في المطبعة الادبية سنة ١٨٨٩ مع شروح علقها عليه المعلم الاديب شاهين عطيه . وهذه الطبعة الثالثة تفوق السابقتين من وجوه منها مقدمة موزونة في الشعر ومنها زيادة في التدقيق في شرح الالفاظ ومنها فهرس عام للقصائد مرتب على حروف للعجم . ولوسمح لنا حضرة المترجمين لشعر هذا الديوان لأبدننا لهم بعض الملحوظات لتحسين الطبعة التالية لتريد رغبة المستشرقين فيها . منها مقدمة اوسع في نقد شعر ابي تمام وبيان محاسنه التي بلغت صاحب هذا المقام بين الشعراء مع ذكر اقاريل القدماء فيه وتقديمهم له . ومنها ضبط الديوان بالشكل الكامل لازالة كل شبهة في استطلاع معانيه . ومنها شروح على معاني بعض الايات العريضة التي يصعب فهمها مع جلاء معنى مفرداتها . ومنها اخيرا تعريف النسخ المخطوطة التي أخذت عنها هذه الطبعة ومقابلة النسخ ببعضها وذكر رواياتها مع جمع الايات المتفرقة الروية عن

الشاعر وهي ليست في الديوان . الى غير ذلك من التحسينات التي من شأنها أن تزيد الديوان خطراً وترغب الادباء في مطالعة تكملة العاصرة الايات . على ان هذه المرغوبات لا تنفي شيئاً من خواص هذه الطبعة التي تمنى لها كل رواج بين الادباء ونحضر طلبة المدارس على درسها

الجزء الرابع من تاريخ سورية

المجلد السابع في تاريخ سورية في أيام السلاطين الممانيين العظام

بقلم السيد الفضال يوسف الدبس رئيس اساقفة بيروت الماروني

طبع في المطبعة الصومية (السنة ١٩٠٤ ص ٥٠٢)

لما ظهرت الاجزاء الاولى من هذا التاريخ الواسع زاد شوق القراء الى مطالعة احوال هذه البلاد في القرون الاخيرة القريبة من عهدهم لكتهم كانوا يحافون من ان ثقل السنين يحول بين سيادة المؤلف وتتم مشروعه الجليل وهالك المجلد السابع قد جاء مطمئناً للقواطر يأنس منه المطالع نشاط كاتبه المنضال وسعة علمه بامور الوطن العزيز وتغنسه بالمواضيع فان سيادته قد سطر بقلمه السال ما جرى في بلاد سورية من الاحداث الدينية والدينية منذ صارت بلاد الشام تحت ظل الاريكة الممانيه بفتح السلطان الغازي سليم خان الاول الى غاية القرن الثامن عشر . ولم يكتف الكتاب المهم بان يذكر احوال هذه الاقطار مفصلة من حكاهم وبطاركة واساقفة وامراء ومشايخ وعلماء وجماع الى غير ذلك مما يدخل في التاريخ الوطني بل تطرق ايضا الى عدة امور جرت في الوقت عينه في العراق ومصر كتاريخ الكلكة بين الطوائف الشرقية وقد استند سيادته في كل ذلك الى اصدق الرواة واثق ابيته كالسماطي والدويهي وتاريخ الامير حيدر الشهابي . لولا انه لم يستد من كتابات اليرسلين اللاتينيين وهي كثيرة جليلة الفوائد طبع منها بعضها ولم يزل البعض الآخر مخطوطاً في مكاتب الخاصة . ومما نشكر نحن لسيادته ذكره مجلتنا بالثناء غير مرة في تأليفه النفيس وقد تلطف فاهدانا هذا المجلد وصدره بخط من يده انكرمة فحمله «تقدمة من المؤلف للآباء المشتغلين بالجملة بياناً لرفان الجليل والاقرار لهم بالفضل بما ينشرونه فيها مما يعود بالنفع الجزيل على الدين المسيحي والآداب والعلم» فامد الله في عمر سيادته وجعله زمناً طويلاً عمدة للطوائف الشرقية

Collection "SCIENCE et RELIGION,, (Bloud et Co)

I Les Juifs avant le Messie, par A. PAULUS, 3 vol. in-12 =
 II Monothéisme. Hénouthéisme. Polythéisme. *Leçons faites à l'Institut Catholique de Paris* par M. l'abbé de Broglie, avec Préface et Notes par A. LARGENT, 2 vol. in-12 Prix : 1 fr. 20

بنو اسرائيل قبل المسيح - وحدانية الخالق

يعلم قراءنا ما لهذا المجموع الذي ينشره كاثوليك فرنسة تحت عنوان « العلم والدين » من عظم الشأن اذ بلغ ثماناً وثلثاً جلد يُباع كل منها بستين سنتياً فقط . وقد ابدينا غير مرة رغبتنا في انتشاره في أنحاء الشرق ومكاتب الخاصة لكثرة فوائده وهاءنذا بتأليفين جديدين يُضافان الى المجموع المذكور . (فالأول) منها في ثلاثة مجلدات يبحث عن تاريخ بني اسرائيل منذ دعوة ابراهيم الى سقوط اورشليم . ومن مضامين هذا الكتاب شرح احوال الاسرائيليين في اطوارهم المختلفة من سياسة ودين وسنن عمومية وخصوصية وفنون وصنائع مع ذكر تركيب العائلة والكهنوت والدوائر السياسية والفرق الدينية كالصديقين والفريسيين . ومن الجاهل المهتة وصف الكتب المقتلة وتاريخها واحوال انبياء اسرائيل . ومنها ايضا علاقات بني اسرائيل مع الشعوب المجاورة وما وُجد من ذلك في الاكتشافات المصرية والبابلية وغيرها . ومجمل القول لم يدع المؤلف فصلاً معتبراً من احوال الموسويين قبل المسيح الا افرد له باباً اودعه خلاصة الابحاث انكشائية . اما الكتاب (الثاني) فضوءة الدروس التي القاها الاب الملائمة الشهيد دي برويل في مكتب باريس الكاثوليكي بحث فيها عن عقيدة التوحيد وما بينها وبين التوثن من الفرق العظيم ثم يفتد مزاعم بعض انكبة الذين ذهبوا الى ان الاديان كلها متشابهة ليس بينها فرق جوهري وانما فرقها في الاعراض وغايتهم من ذلك تقويض اركانها جميعاً . فمؤلف هذا الكتاب يرد على هذه الاضاليل ويبين ان دين التوحيد اسمى واعلى من كل هذه السقاسف . ولولا ان الله عز وجل اختار شعب اسرائيل ليودعه كثر عقيدة التوحيد بين الشعوب الوثنية لتنتبت هذه الحقيقة وتلفت مع بقية الحقائق التي اوحى بها الله انبياءه . وكذلك قد ميّز حضرة الاب بين التوحيد وبين اديان بعض الامم القديمة التي جعلت الحكم والملك لاله اعظم تحت امره آلهة اخرى يقضي عليها ويستعين بها . فان هذا الدين لا يختلف كثيراً عن دين الاوثان . ويستتج من الجاهل

أن الله افاد البشر نعمة عظيمة بان اوحى لهم وحدة جوهره ونجاتهم من ضلال الشرك. وفي آخر هذا الكتاب مقالة مفيدة للقانوني الاب لرجان بحث فيها عن المظاهر الفارقة الطيعة عند الوثنيين منتقدا لما رواه المؤرخون من ذلك

LA PATRIE DE S' JEAN BAPTISTE. avec un Appendice sur ARIMATHIE par le P. Barnabé Meistermann O. F. M. Paris, A. Picard, 1904, VIII-290

وطن القديس يوحنا المعمدان

ابن ولد القديس يوحنا المعمدان . اني يوطه (٥٥٣) كما زعم ريلندوس ؟ او في حبرون او في القدس كما ادعى بعض المفسرين ؟ او في قرية بيت زكريا كما ارتأى بعض الحديثين ؟ او اخيراً في عين كارم كما يذهب اليه كثيرون ؟ تلك وغيرها آراء ينتقدها حضرة الاب برنابي الفرنسي في هذا الكتاب فينفي الزاعم الاول وما لحق بها ويذهب الى ان عين كارم وحدها تستحق بان تدعى موطن القديس يوحنا المعمدان . وهو قول يدعمه بالادلة المتعددة وشهادات النكبة الاقدمين وما لا ينكر أن هذا الرأي كان عاماً بين النصارى في القرن الثامن عشر . وقد اوردنا نحن ايضاً شهادة في ذلك وجدناها في نسخة انجيل مخطوط يخص الفاضل بطرس افندي تيان (الشرق ٦ : ٢٤٠) كما رويت في نسخة اخرى وصفها حضرة الاب خليل مرزا المرسل اللاتيني وقد وجدنا نسخة شبيهة بهذه في حامات قريباً من البترون تاريخها ١٠٤٦ للشهداء . كُتبت بيد يعقوب بن الصايغ (او الصانع) راجع المشرق (٦ : ٢٣٩) . لا يل اذا رقبنا سلم التاريخ وجدنا بعض الآثار المنبئة بصحة هذا التقليد حتى القرن الثامن او السابع . اما شهادة القديس بطرس البسطي فلا يستند اليها (راجع المشرق ٥ : ٤٨٣ و ٧ : ٤٨٨) . (٤٩٠) لاسيما ان نسخة مكتبتنا تصف هذه الشهادة من وجه آخر وهذا نصها (ص ٢٠٣) : « وتشهد كنيسة بيت زكريا انكأمن من كورة ايليا بقدم العذرى مريم وعلى كل حال انا نرجح رأي حضرة الاب برنابي الذي زاه اقرب الى الصواب برافق التقليد وموقع الامكنة

L'ÉGLISE BYZANTINE de 527 à 824 par le R. P. J. Pargoire, des Augustins de l'Assomption. Un vol. in-12 de xx-405. Prix 3 fr. 50. Lecoqfre, Paris.

الكنيسة البوزنطية من السنة ٥٢٧ الى ٨٤٧

لا يجهل احد ما كان لكنيسة بوزنطية من النفوذ لاسيما بعد الجامع الحمة الاولى

حيث أضحي لها السهم الافوز والكعب المأل بين الكنائس الشرقية . فكانت هي
المثبة للايمان انكاثوليكي رغمًا عما خلق بها من الفشل في بعض الاحيان وقد ظهرت
خصوصاً قدرتها في القرون المتوسطة بين السنين ٥٢٧ و ٨١٧ فانها هي التي تصدت
للبديتين العنصرية والنسبورية في القرن السادس وهي ايضاً التي ردت اقوال النوثيين
القائلين بالمشية الواحدة في القرن السابع والثامن كما انها قاومت بدعة الايقونستين
ردافت عن اكرام الصور المقدسة . فهذه الاطوار الثلاثة من تاريخ الكنيسة البونظية قد
سعى بايناحا حضرة الاب پروار احد علماء الرهبان الصموديين في كتاب حديث شعث
بالقوائد التاريخية المستندة الى اوثق انكبة واثبت المؤرخين من يونان ولاتين وسريان
وعرب . وفي مطاوي كل من هذه الاقسام الثلاثة فصول متعددة لتعرف نظام الكنيسة
البونظية ومناصبها وقوانينها وطقوسها وادبها وقديسيها ومشروعاتها الحيوية بحيث لا
يفوت القارئ شيئاً من حياتها الداخلية في دينها ودنياها . ولعل كثرة المواد منعت
المؤلف من ان يتسع في بعض الابحاث التي كانت تستدعي شروحات وتفصيل ازيد .
فهنئي حضرة الكتاب على هذا الاثر الجليل ونحس كل محبي التاريخ انكسي على
ورود مناهله ونسئ ان يتحفنا صاحبه قريباً بتاريخ الكنيسة البونظية من القرن
التاسع الى اواسط القرن الخامس عشر كما وعد في مقدمته . الاب ج . لوفك

هدايتاً أرسلت الى ادارة مجلة المشرق

٢ نظرة في المبادرة . (الدويلر) بقلم سليم عواد . طبع في الاسكندرية (١٩٠٥ م ٢٢)

٣ المتاح الذممي لانفان التكلم في القرواي والبري او ما طبلت غروناوية وعريية (طبعة
جديدة) بقلم امين اخندي الحوري (ص ٤٦)

٤ تنصر في علم الحساب تأليف امين اخندي الحوري (طبعة جديدة) ص ٦٤

1 Le Guide de l'Année pieuse ou Manuel de prières par Mgr Gormanos Moac-
cas Evêque titulaire de Laodicee, traduit du français par la cinquième édition
arabe par les PP. Alexion Aguel et Cyrille Charon prêtres du rite Grec, Bey-
routh, Imprimerie Atabatz, Al-Coary 1904, pp. 345 in-32

ترجمة افرسية لكتاب رفيق الباذ سى جا حضرة الابوين الكيوس غل وكيرلس شادون
نومي جامع الطقوس الشرقية

شذرات

﴿فكاهة هلاية﴾ - إنَّ صاحب مجلَّة الهلال سأل الله تعرُّض مرة بعد مرة لما لا علم له به من الامور الدينية فلا يسعنا السكوت عن مزاعمه . فن ذلك انه ذكر في عدده الاخير الصادر في نيسان (ص ١١٩) انَّ قول القديس بولس الرسول في رسالته الى اهل غلاطية (١٢ : ٦) « انني حامل في جسدي سمات الرب يسوع » فيه اشارة الى الوشم وانه لحتمل انَّ الرسول كان وشم بدنه بمثل جروح السيد المسيح بتركا وورعا . فهذا العمري شرح مبتكر سبق اليه صاحب الهلال جميع مفتري العيد الجديد فا اراه بعد ذلك ان يُنظم بين شارحي الكتب المقدسة فيزيد على لقبه (MRAS) لقب (STD)

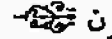
﴿الذهب في الترنشال﴾ - قد بلغ مجل ما عُدن من الذهب في الترنشال في العام المنصرم مبلغا لم يسبق اليه قبلا منذ اكتشاف مناجم تلك البلاد فان مجموع الذهب المستخرج من ١٨٨٩ يساوي ثلاثة مليارات و ١١٢ مليوناً من الفرنكات . وفي السنة الماضية وحدها عُدن منه بنيف و ٤٠٣,٠٠٠,٠٠٠ فرنك اعني اكثر من ثمن كل المجموع . والعملة الذين يُعدنون الذهب في تلك الجهات ١٠٦,٤٠٠ عامل منهم ٧٦,٠٠٠ زنجي و ٢٩,٨٠٠ صيني والباقيون من البيض

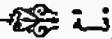
﴿رأي قديم في البعوض ناقل الحُمى﴾ - كتب لنا حضرة الاب انتاس انكرملي ما نصه : من المشهور اليوم بين العلماء ان الرأي القائل بانَّ البعوض ناقل للحُمى اليلارية (١) ومسبب لها هو رأي حديث وان اول من ذهب اليه واحد من الشرقيين المعاصرين وهو الدكتور عبدالله جبور (راجع نص الشرق ٢٤٢ : ٤ وما يليها) . وقد وجدت اليوم هذه الضالَّة نَبأ في معجم ياقوت الحموي في مادة « حَضْرَة » اذ قال : « شك قوم من اهل حَضْرَة الى عمر بن الخطَّاب رحمه وباء أرضهم . فقال : لو تركتموها . فتالوا : ما شأننا وماش ابنا ووطننا . فقال عمر للحارث بن كلدة : ما عندك في هذا ؟ - فقال

(١) وهي ايضاً الحُمى النَّسَفِيَّة او البطاخي او السَّخَاة او الوبالة او الرباء . وعوام عام لجميع الامراض الوافدة بها يكن جنسها

الحارث: البلاد الرينة [هي] ذات الادغال والبروض وهو [أي البروض] من الروا. (أي الحسى الملاوية) كما سبق ولكن ليخرج احدا الى ما يقاربنا من الارض السذبة الى تريع النجم وليأكلوا البصل والكراث. وبأكلوا السن العربي فليشربوه. وليسكوا عن الطيب ولا يشربوا حفاة ولا يناموا بالنهار. فاني ارجو ان يسلموا فامرهم عز بذلك « اه

ومن غريب الامر ان هذا الروا. كثير الوجود في البصرة كما اشرنا اليه مرة في المشرق. وهو يفسر خصوصاً بين المتأقين في طاعهم وشرابهم. واما اهل الشظف الذين يأكلون البصل والثوم والكراث ويشربون السن العربي ويمسكون عن الطيب الخ فلا يكاد يمتهم او يمتهم قليلاً. فاعجب بهذا الطيب الذي وقف على حقائق الامور منذ ١٣٠٠ سنة بينما كان الرومان واليونان الكلدان وسائر الامم من مختلفي الاوطان يذهبون مذاهب مختلفة كثيرة الأوهام. واعجب به ايضاً لكونه وصف الدواء على احسن ما يرلم. الامر الذي لم يتوفق الاقترع الى كشفه الا في هذه الأيام. فبحان رب الامم الذي يهب من علمه من شاء وما شاء. وهو وحده اعلم العلماء بقر الداء وباحسن الدواء.

جول فرن  توفي هذا الشخص الفرنسي الشهير في مدينة ليان في تاريخ ٢٥ اذار سنة ١٧٠٥ وكانت وفاته وفاة مسيحية تقياً أثر في كل من حضره. وقد ابتدع هذا الكاتب طريقة جديدة من الروايات الخيالية التي تلذذ القراء وتفيدهم مما فاته ضمن رواياته كثيراً من اختراعات العصر ومن الاكتشافات الحديثة وتعرف بجاهل البلاد فاكتب له بذلك شهرة عظيمة. وقد عُرِبَت كثير من رواياته فاننا قد نشرنا في المطبعة الكاثوليكية منها كتاب الرحلة الجوية - (Cinq semaines en bal) (Ion) وكتاب عاص وشجمان (les Naufragés du Spitzberg) عربيهما كليهما يوسف افندي اليان سر كيس. وعُرب في الاسكندرية يوسف افندي اصاف « رواية الطراف حول الارض في ٨٠ يوماً » (Tour du monde en 80 jours) ونقل الاديب سكندر انطون عمون الى العربية روايته الرحلة العلمية في قلب الكرة الارضية - (Voyage au centre de la Terre) وكلاهما طبع في الاسكندرية

التبغ في فرنس  بلغ دخل احتكار التبغ في فرنس عام ١٩٠٤ الماضي ٣٠,٠٠٠,٠٠٠ فرنك ربحت منه الحكومة بعد كل نقابة البالغة ١٢ فرنكاً

اسئلة واجوبة

س كتب لنا احد المشتركين في بكابن ما نشأ: ورد في سكار القديسين اسم مار غريغوريوس التيروي واسم مار تاودور الشهيد التيروي قائم المائة الذي استشهد في اماسيا بزمان الامبراطور مكسيليان الروماني فترجو منكم الافادة عن تيرون المنسوب اليها المذكوران . هل هي خربة تيرون باروش نبعة الشوف بالقرب من قلعة تيرون ام لا وان كان خلافا فابن مرقمها وماذا نسعى اليوم . وكذلك عن اماسيا المذكورة هل هي حمص ام خلافا - وكذلك ورد في السكار اسم قديس اسقف سردا فهل هي خربة مردا الواقعة جنوبي خيام مرجيون ام خلافا تيرون واماسيا وسردا

ج لا نعلم اسم القديس غريغوريوس التيروي ولو تفضل حضرة السائل وزاد دلالة على اليوم الذي ورد فيه ذكره لامكننا الجواب . اما تاودور التيروي فهو الشهيد العظيم تاودورس الذي يُحتفل بذكره في ٩ تشرين الثاني ويعرف بالتيروي لا لقبه الى مكان باسم تيرون بل لانه كان جندياً . وتيرون من اللاتينية (tiro) الجندي الحديث دُعي بذلك ليفرز من قديس آخر باسمه كان متقدماً في الجندية - وليست مدينة اماسية بمحمص وانما هي من مدن بلاد البسطة القديمة وهي اليوم من ولاية سراس وتُعرف بهذا الاسم . اما سردا فهي عاصمة بلاد ليدية القديمة وموقعها اليوم في بر الاناضول س رسال من دمشق امين اندي غالب دلب : ا هل ما ورد في الخلاصة اللاهوتية ٢ في البحث ٢٨ الفصل الخامس : ان الاعمال الصالحة ليست علة الانتخاب ه مو حقيقي فان كان حقيقياً فاذ انتفع الاعمال الخيرية اذا كان الانسان مريضاً ولا ٢ هل يجوز للصائم التدخين في الصوم ٣ ما اصل عادة حلق اللحية عند بعض اهل اورشليم من طالين واكبريكين الاعمال الصالحة - التدخين في الصوم - حلق اللحية

ج - الجواب على (الاول) ان القديس توما في هذا الفصل لا يعني متفعة الاعمال الصالحة للخلاص وانما يريد ان انتخاب الله للمختارين يسبق كل عمل بشري . لان الله يريد خلاص كل البشر كما قال الرسول فيطيهم النعمة انكافية لذلك فمن اجاب لسمعته جازاه عن عمله بالجنة ومن لم يجب فيعاقبه لعصاياه . وهذا التوالي في النعمة السابعة وعمل الانسان والمكافاة انما يكون متاباً بالنظر الى الانسان انما بالنظر اليه تعالى فانه يتم بفعل واحد ابدى - ونجيب على (الثاني) بان التدخين لا يفد الصوم من نفسه وانما المادة في انكاس الشرقة الامتناع عن شرب التبغ يوم الصوم تقشفاً - وعلى (الثالث) فليراجع ما كتبه حضرة الاب لامنس (الشرق ٢ : ٨٦٢) ل ش